



Diahuebs Januari 29 2015 -Edicion-8 Vol.194280 Sta.Cruz #110
Tel: 585-9500 Fax:585-0951 - E-mail: solodipueblo@gmail.com

1.50

CFT A PIDI GABINETE EMAN PA RAPORTA CADA TRES LUNA NA PARLAMENTO



Manifestacion grandi di Grupo 7 contra WEB

Ayera a tuma lugar e manifestacion di Grupo 7 contra WEB. Ora cu Grupo 7 a yega, a bin tuma nota cu manera un cobarde e director di WEB a manda cera e gate, pa asina e manifestantenan no por a yega na e oficina.

Algun rato despues e director a sali pafol! El'a tuma e manifesto di Rocky Kelly, pero despues e publico a bira razo riba e director.

Algun presente a cuminsa acus'e di ta coopera demasiado cu AVP, unda e ta laga politiek drenta den WEB.

E director ta actua masha fini contra di Mike Eman, unda cu casi por bisa cu Mike ta dicta den WEB y e director ta solamente

bisa: "Ta bon mi amo".

Ora cu e publico a bira razo riba e director, esaki a sali na careda y core bay paden.

Publico a referi na e 75 mil dollar cu WEB a paga pa Green Conference. Ki mishi WEB ta permiti su mes pa mal gasta e placa den Green Conference? Pa despues subi e prijs cu 15%? Esaki ta nifica cu ta masha hopi otro gasto mas WEB lo ta haci cu no ta contribui na baha e prijs pa pueblo.

Grupo 7 a bisa cu nan lo bolbe bek WEB, si acaso cu WEB no cumpli cu nan peticion. E peticion ta pa WEB saca e contract di "casino", di e placa di WEB cu nan a bay hunga cune den "casino hedging"

URATACA
CENTER
Special di awe:
Pork Loin, Mixed
Rice, Roasted Potato,
Banana
Afl. 10.00
(di 12 pa 3pm)
Tel: 585-5212

Directiva MAMBO:
Terminacion
di MAMBO,
Asociacion
of merchants
for a better
mainstreet

LIDER DI MEP, MR. EVELYN WEVER-CROES:

**Criminalidad entre hoben
ta hopi mas grandi cu nos
mes ta kere**

Edmond Croesna Michelle Winklaar;

Deal cu Solo di Pueblo y Edmond Croes !!

Teaindanos ta wardainformacion di
Michelle Winklaarriba e casodudoso di
seguro!

Den un forma di un muhecobardenos a tuma nota con Michelle Winklaar kier hinca Evelyn WeverCroes di carambola den un debate ribaasunto di seguro pa studiantenan, cual cu a wordoinicia pa Solo di Pueblo. Den forma di hendenan cu no porrazona, un tal Patrick cu un tal Diana a usa nan pen paasinafomenta disparate y purbanahaci un tipo di "damage control" pa Michelle door di ataca Evelyn. E avenida cu nan a usa ta pa cuminsaataca Evelyn pa asina Michelle porscondesuactonan pa prensa y pueblo unda cu te awe e no kier dunacuenta.

Aki nos ta manda e mensahecla y raspa pa Michelle: Deal cu Solo di Pueblo y Edmond Croes! Si bo no porhaciesaki y sibo kier hinca Evelyn den e cuestionaki, ta pasobrado ta un gran cobarde. Nos ta recorda Michelle Winklaar cu nos no a terminacuneainda! Nosa mandaexigidocumentoriba e asunto di seguroaki y mientras cu e no mandanosdocumentonan y contestanospreguntanan, NOS NO TIN NET NADA PA RECTIFICA! Y si Michelle Winklaar no gusta, anto e laga y e preparasumes pa topanos den corte! Nos lo no ria pa tuma e reto pa corte, pasobranos ta CONVENCI, cu kioranosbishitahuez, nos tagana! Dicon?Pasobranos ta den nosderecho! Asina ta, teaindanos ta wardacontesta di Michelle Winklaar, relaciona cu sucarta di abogado, undanos a mandaexigidocumento!

CFT a bishita Solo di Pueblo



Gerick Croes di MEP:
**"Hedging" riba termino
largo a perhudica
pueblo!**

LIDER DI MEP, MR. EVELYN WEVER-CROES:

Criminalidad entre hoben ta hopi mas grandi cu nos mes ta kere

Y gobierno no ta haciendo suficiente pa yuda nos hobennan y nan famia



Lider di MEP den parlamento durante debate cu minister Dowers a enfoca hopi riba hobennan problematico y cu ta cay den e circuito di criminalidad. Mas y mas hoben di edad jong ta drenta gang, ta involucra den violencia of ta comete atraco. Locual a hala hopi atención tabata na momento cu Lider di MEP a bisa cu ya no por manda hobennan problematico Corsou mas, pasobra Aruba no ta paga su cuentanan eynan y ya a cuminsa manda cliente Aruba bek. E minister no kier a contesta e pregunta con grandi e debe ta y con lo soluciona esaki. Mr. Evelyn Wever-Croes a haci hopi pregunta con ta para cu tres di e instancianan cu ta encarga cu cuido di nos hobennan.

Voogdijraad: ta un

departamento cu falta masha hopi personal y awor ta kitando mas trahador social; si awor caba nan no tin suficiente hende pa haci e trabao, dicon ta kita mas? Tin centenares di caso pendiente, algun desde 2012, pero e minister no kier a duna e parlamentario cifras exacto di cuanto caso tin pendiente, y con esaki ta influencia bienestar di nos hobennan. Fundacion Guiami: tin apenas dos persona ta traha y no por cu tur e trabao y sin un aprobacion di e fundacion aki no por brinda ayudo na hobennan ni nan famia. Cuanto caso tin pendiente e minister no kier a divulga, ni tampoco con e lo soluciona e problema aki.

Orthopedagogisch Centrum (OC): e cas aki den cual ta

ubica e hobennan, ta completamente yen y tin lista di espera largo. Cuanto hende ta riba e lista di espera, e minister no kier a bisa, ni tampoco con e ta bay soluciona e problema aki. Unico cos cu e minister a bisa ta cu mundialmente e OC-nan ta bahando cantidad di cama, pero esey ta OC-nan cu semper tabata tin suficiente lugar, y no manera e caso na Aruba. "Nos tur conoce e problema di criminalidad bao di nos hobennan si nos no actua, nan ta drenta circuito di criminal. Tin listanan di espera hopi largo na cada un di e instancianan ey, y ami kier waak accion

wordo tuma mesora. Lamentablemente e minister mes no a muestra interes. P'e esaki no tin prioridad, y mi ta lamenta esey. Mi a segura e minister cu e por conta riba nos sosten pa kita placa di otro caminda y ubik'e den su ministerio, pa e por yuda e hobennan aki. Nos a haci'e caba na Juni 2012 caminda nos a saca 8.9 mion for di otro gasto di gobierno, y ubike den ministerio di husticia pa yuda e minister combati criminalidad, pero e fraccion di AVP a vota contra! Nos kier mira un solucion, pasobra e realidad na Aruba ta doloroso. Fraccion di MEP ta reuniendo cu

varios instancia den nos comunidad pa scucha nan experiencianan, y especialmente pa scucha con por yuda nan. E tipo di reunionnan aki ta sumamente fructifero pa nos prepara pa tipo di reunionnan asina y tambe pa tratamiento di presupuesto. Nos ta wordo critica door di cierto parlamentarionan cu nos no tey pa reunionnan interno, pero nos ta duna prioridad na conoce e dolornan real den nos comunidad. Aruba merece mihor, nos hobennan merece mihor, y pesey nos kier pa prioridad wordo duna na nan", lider di MEP, mr. Evelyn Wever-Croes a duna di conoce.

Parlamentario di MEP, mr. Xiomara Ruiz-Maduro:

CFT a pidi Gabinete Eman pa raporta cada kwartaal na Parlamento

Un di e consehonan cu CFT a duna pa mehora e gobernacion di nos Pais ta pa Gabinete Eman raporta cada kwartaal na Parlamento con ta bayendo cu e implementacion di e presupuesto y e medidanan cu Gabinete Eman ta introduci. Esaki ta necesario pa asina Parlamento por haci su trabao di control y di e manera aki tambe por sa na tempo si mester cambia e presupuesto. CFT a conseha Gobierno tambe pa minimo dos biaha pa aña bin cu un cambio di presupuesto si ta necesario. Segun CFT Gobierno por haci cambio por ehempel na April y Oktober y pa no laga esaki pa e periodo mey mey di Pasco cu Aña Nobo



manera ta e custumber awor ya cu esaki ta tempo perdi y ta perhudica e budgetrecht cu ta Parlamento su derecho di por haci cambio den e presupuesto di nos Pais. Den cuadro di aki CFT a recomenda Gabinete Eman pa presenta un plan promer cu 1 di Februari con lo implementa e 24

medidanan cu Gobierno mes a propone. A base di e plan aki compania cu e informacion di e raportahe di tur kwartaal, lo por saca afor si locual Gabinete Eman ta presupuesta ta realistico y si e medidanan proponi lo yuda drecha e situacion financiero di nos Pais.

Grupo 7 a entrega manifiesto na director di WEB

Den oranan di diarazon atardi, manera cu a wordo anuncia den medionan di comunicacion, Grupo 7 a presenta dilanti di WEB NV, pa asina demostra nan mal contento di e servicio y trato cu pueblo ta ricibiendo. Alavez nan a hiba un manifiesto skirbi na Hulandes pa e director, Oslin Boekhoudt, pa asina existi'e na un manera pacifico pa entrega tur e documentonan cu tin di haber cu e hedging pa loke ta e aumento di prijs di awa y coriente.

Di parti di e director di WEB, Oslin Boekhoudt, el'a acepta e carta di parti

di Grupo 7 y a gradici nan pa esey y a comenta cu nan lo bay pasa den e carta. El'a sigui splica cu lo bay tuma na cuenta e partinan cu a menciona den e carta. Den vision di WEB ta cu ta traha e prijs di awa di mihor den Caribe, na e mihor prijs cu nan por logra na dje. Pa awor y den futuro. Awor si ta papia di control, ta tur luna tin control riba e director. Tin meeting di 4 pa 5 ora riba funcionamiento di e compania. Tur luna tin cu raporta bek riba e gastonan cu ta bezig cune, e director a comenta.

MEP TA PREOCUPA:

DROGA Y ILEGALNAN TA DRENTA ARUBA TUR DIA VIA COLONY, ARASHI Y ANDICURI

Partido MEP durante reunion den Parlamento a trece dilanti nan preocupacion pa cu e trafico ilegal di droga y persona na Aruba. Tur hende sa cu esaki ta pasa TUR dia, sea na Arashi, Colony of Andicuri. Esnan cu ta biba eybanda mes ta waak tur loke ta pasa y esnan cu ta bay pisca anochi tambe ta mira tur cos. Te hasta den prensa Hulandes esaki a wordo publica, pero Mike Eman a core bisa cu no ta berdad. Claro, den e mundo di fantasia di Mike Eman no tin ningun problema.

Den su mundo di fantasia Aruba ta di 5 strea. Ta mas y mas obvio cu Mike Eman tin problema mental serio, cu ta pone cu

ya e no por maneha nos pais mas. Mike Eman ta custuma di manipula y engaña. Ya ningun hende ta kere su palabranan.

Pero e peligroso di esaki ta cu no ta busca solucion pa e problema aki tampoco. Ta parce mescos cu e minister di husticia ta sordo y ciego pa e ilegalidad aki. Ta parce manera cu gobierno ta scoge deliberadamente pa bira nan cara pa otro banda y permiti e ilegalidad aki continua. Ta tempo pa caba cu e cos aki y pa e minister di husticia asumi su responsabilidad. Keda sin haci nada NO ta un opcion mas. Pueblo ta existi cu ta respeta su leyman. Pueblo ta existi cu ta pone cu

CFT a bishita Solo di Pueblo



Ayera mainta e secretariado di CFT, sr. Kees van Nieuwenmerongen y sra. Jefka Alberto a haci un bishita na nos director Edmond Croes. Motibo di e bishita ta pa haci un conocimiento personal cu Edmond Croes y su medionan cu e ta dirigi. Den cuadro di e trabaonan di controla y conseha pais Aruba, CFT kier hiba un contacto cu pueblo cu ta transparente. Pa mas di un ora largo nan a reuni

riba varios aspecto cu ta concerni CFT y a splica con CFT ta funciona. E intencion tey pa na Februari nan yama un conferencia di prensa pa asina por aclara tur pregunta cu por tin. CFT a enfatiza cu nan no tey pa sinta den stoel di ministernan, pero solamente nan tey pa controla cifra y budget di pais. Manera por a lesa den nan conseho, nan kier un control estricto riba Gobierno unda cu cada 3 luna

Gobierno mester raporta. E reunion a bay den bon ambiente y a keda palabra cu nan lo tene bon contacto cu nos director y nos medionan pero tambe kier tene e porta habri pa tur otro medio na Aruba. Pa loke ta trata e status actual nan a reconfirma cu nan ta en espera di un contesta di gobierno di Mike Eman pa asina nan por formula conseho na Gobierno di Reino.

Homber sospechoso tabata busca w.c

Central a manda Polisnan diamars pa 1:55, na e parkinglot di Salt & Pepper, pa un auto Dodge Caliber color di plata cu tabata core na un manera sospechoso. Na e sitio, polis a haya e auto y a papia cu e chauffeur y puntre kico e ta haciendo eybanda, siendo cu e lugarnan ta cera. El'a bisa cu e ta buscando un w.c.

Homber a lanta y mira cu ladronnan a kibra den su pickup

Asistencia di Polis a wordo pidi diamars pa 3:28, na un cas na Seroe Janchi, unda e habitante D.M. a tende zonidonan straño. El'a bisa cu su

cachonan tabata blaf y tabata mira direccion panort. Segun su declaracion pa mas o menos 3:15, blafmento di su cachonan a lant'e for di soño. Ora cu el'a controla, a resulta cu ladronnan a dreña den su pickup y a reboltia tur cos. D.M. lo controla kico nan a bay cune y lo bay duna keho.

Ladronnan di auto activo tur caminda

Asistencia di Polis a wordo pidi diamars pa 3:47, na e parkinglot di Hyatt, unda ladronnan a bay cu un auto. Na e sitio e doño di e Nissan Stationwagen a bisa cu el'a para su auto 21:45 entre dos jeep y mas o menos 3:45, ora cu el'a bolbe, el'a mira cu su auto A-5007 no tabata ey mas. E auto ta completamente getint y riba e baul tin un sticker di 'I love Aruba'. Un testigo a bisa cu pa mas o menos 23.00, el'a mira e auto core pasa riba e acera y a subi caminda publico. El'a mira dos hoben color maron cla y uno tin un muts riba su cabez.

Tips di Oro

RISCA BO PIDI:

Durf, risca? Si. Expresa nos necesidad y deseonan, ta duna nos e oportunidad di sinti mas satisfecho den bida, y pa logra nos obhetivonan den futuro.



y mañan ta di mí".. Ta significa cu awe abo tin mester, pero mañan ami tambe por tin necesidad. Y mucho mas ora nos ta consciente cu tur cos ta pertenece y ta bini di parti di Dios y no di nos mes. Es decir, durf, risca bo pidi un favor, sea ta un lift, of un ayudo laboral den bo organizacion, etc. Pidiendo lo bo logra bo obhetivonan den bida. Awor, lógicamente bo mester sa tambe cu tin ta bini pa manipula, probecha of abusa di otro. Pero no spanta, confia cu Dios lo revelabo esun honesto of no. Escritura ta siñanos: Ken cu pidi ta ricibi. Boso no tin pasobra boso no ta pidi. Pesey, pone na práctica awe, risca, (atrévete) como persona bo pidi, pasobra esey ta un señal di necesidad, madurez y di humildad. Risca bo pidi.

Un bon fin di siman pa abo y bo famia.

Pidimento ta un señal di fortaleza, madurez y di humildad. Tin ta pensa cu pa manifesta e necesidadnan ta un señal di debilidad, pero esey ta un pensamiento erroneo, pasobra en realidad e hecho di pidi ta un muestra di humildad y no debilidad. A pesar cu tin hende ta prefera pasa den miseria y no pidi ayudo cerca otro. Pa motibo di berguena, capricho, orguyo of paso e persona contrario ta di espera di algo a cambio. Pero sabi cu tin un dicho ta bisa: "Awe ta di bo,

Hobennan onbeschoft contra polis despues cu nan a benta webo riba auto

Polisnan a hiba un bus di Arubus yen di estudiante warda di Polis diamars 15.35, A resulta cu e studiantenan a tira algun webo riba autonan, cu a pone cu un accidente grandi a tuma lugar. Durante cu Polis a papia cu e studiantenan, tres a bira onbeschoft y a hiba nan warda. Un di e mucha hombernan a bira hopi arogante y a cuminsa insulta un polis. Polis a scual nan riba su comportacion pero e no tabata musta comprension. Un otro mucha homber tambe a bira onbeschoft contra polis y a cuminsa insulta e polis. E mucha homber tambe a keda deteni.

DEPARTAMENTO DI SALUD PUBLICO:

NA ESNAN CU TIN UN PERMISO PA BENDE CUMINDA

Mirando cu e simannan di parada di carnaval ta yegando, Departamento di Salud Publico, ta haci un suplica na tur persona cu tin un "ventvergunning" of "venters", esta esnan cu ta vende cuminda manera pan cu hotdog/ pizza/ conserbe di pinda/cocada etc. y otro instancia cu tin permiso pa vende cuminda y/of alcohol riba e rutanan di carnaval pa tene cuenta cu e siguiente puntonan:

- Mester cumpli cu regla di higiena di parti di seccion di Higiena di Departamento di Salud Publico.
- Tur persona cu ta vende cuminda y/of alcohol mester tin nan certificado di salud (kaarchi berde) na ordo. E certificado di salud mester ta visibel pa e controladornan.
- No ta acepta papel di recibo como reemplazante di e certificado di salud (kaarchi berde).
- E persona cu ta fungi como cahera y/of persona cu ta vende bebida den botter of bleki cera no mester tin certificado di salud (kaarchi berde).

Si acaso no cumpli cu e rekisitonan menciona Departamento di Salud Publico lo por aplica sancion si ta necesario. Pa mas informacion por tuma contacto libremente cu e siguiente seccionnan di Departamento di Salud:

- Seccion di Higiena na telefon 5224270 / 5224273 / 5224275 / 5224278
- Seccion di Malezanan Contagioso subseccion "Foodhandler", telefon 5224258 / 5224259

Departamento di Salud Publico ta desea e pueblo carnavalesco un dushi temporada di Carnaval.

AVISO

Kantoor di abogado di Mr. Marcolino (Nilo) Croes na Sta. Cruz 27 ta cera te proximo aviso. Esaki pa motibonan imprevisto



**Fundacion pa Hende Muhe
den Dificultad**

NO MAS violencia den bocas y bo bida.

Nos t'ey: pa scucha, yuda, duna guia y sosten.

Yama: 583 5400 - Primavera 1-B

Dialuna – Diabierna 8 am - 5 pm

Cultura di Aruba a perde un baluarte di e mundo di literatura Sr. Mario Dijkhoff



Dialuna anochi Ministerio di Cultura a haya e tristo noticia cu un baluarte di Aruba su Cultura den e mundo di literatura, sr. Mario Dijkhoff a fayece na un edad di 64 aña. Sr. Mario Dijkhoff tabata un persona hopi conoci den seno cultural di Aruba, unda cu como linguista y un persona cu ta stima Papiamento a skirbi varios buki y diccionario na Papiamento. Na inicio di su trayectoria como linguista Mario Dijkhoff a drenta servicio di Gobierno di Aruba unda cu el'a aporta tanto na Instituto di Cultura como tambe na Departamento di Enseñanza. El'a traha incansablemente tanto pafor y paden di enseñanza pa su idioma Papiamento. Como linguista Mario Dijkhoff a traha den diferente seccion y comisionnan, manera Instituto di Lengua di Aruba, grupo di trabao di ortografia, grupo di trabao di gramatica. Su especialisacion tabata den fonetica y fonologia, unda el'a hunga un rol hopi importante den e comision di ortografia di

Papiamento na Aruba.

Su contribucion na e aceptacion y conservacion di Papiamento tabata uno grandi camida cu el'a lanta un fundacion independiente yama 'Papiando Papiamento' pa duna informacion den corant, na radio y television, unda el'a duna charla y a organiza cursonan di gramatica y ortografia di Papiamento.

Banda di su curriculum hopi activo den e mundo linguista, Mario Dijkhoff a dedica su mes na skirbi bukinan na su idioma tan stima Papiamento, caminda el'a publica diferente buki y a contribui tambe na diferente otro publicacionnan di tanto buki como redaccion di tur sorto di texto cu mester a wordo publica.

Ministerio di Cultura ta expresa palabranan di condolencia na e yiunan, famia, amigonan, comunidad Boneriano y henter Aruba cu fayecimento di sr. Mario Dijkhoff. Cu Mario sosega na paz.

Parlamentario di MEP, sr. Dangui Oduber

For di comienzo di Januari 2013 analistanan a pronostica un reduccion den prijs di crudo!

Pueblo di Aruba awor aki ta wordo impedi un reduccion den tarifa di coriente. Cu un prijs di bari di petroleo na \$46 sigur nos pueblo mester a goza di un reduccion di por lo menos 30%. Contrario na esaki pueblo a wordo castiga na Oktober 2014 cu un aumento di tarifa di coriente di 15%. Nos no mester lubida cu Mike Eman a priminti pueblo un reduccion di coriente di 25.5% y awe e ta esun cu castiga nos pueblo cu un aumento.

Awor cu e prijs di bari di petroleo a baha y pueblo por a haya un reduccion NO por pasobra a bira conoci cu WEB lo a cera un contract di hedging pa mas di 2 aña y esaki ta e motibo cu pueblo NO por haya un reduccion. Esaki ta un crimen cu ta wordo cometi contra nos pueblo mirando e cantidad di medida cu gobierno ta castiga pueblo cune tur dia y tambe mirando e costo di bida haltisimo cu tin actualmente. Coriente ta un di e gastonan cu mas ta pisa riba e fnanzas di un famia y esaki tabata e ocasion oportuno pa por haci algo bek pa pueblo, duna nan un reduccion di 30% den tarifa di coriente.

E pueblo di Aruba tur luna ta bayendo atras den salario y pa motibo di e hedging aki ta wordo perhudica mensualmente pasobra cu un prijs asina reduci di e bari di petroleo sigur e pueblo mester por a sinti e efecto di esaki den nan cartera. No ta cuestion cu WEB a perde di gana, ta cuestion cu henter un pueblo por a wordo beneficia na e



momentonan aki di paga menos na coriente.

Loke a sosode cu e contract di hedging aki ta hopi lamentable y tin tur indicacion cu e director di WEB a actua bao presion y bao conocimiento di e presidente di Raad van Commissaris di Utilities. Un contract cu ta costa pueblo mas cu 200 miyon anualmente nunca por a wordo cera sin aprobacion di e Raad van Commissaris di Utilities. Nan ta esun cu ta aproba contractnan di e sumanan aki.

Na promer lugar ora un compania ta scoge pa bay hedge (cera un contract di hedging) hamas y nunca ta bay cera esaki pa termino largo. Mas largo cu bo ta hedge ta pa 3, 6 of 12 luna. Den caso di WEB nan a cera un acuerdo pa mas di 24 luna y ta inacceptabel y incomprendibel cu esaki por apasa. Na di dos lugar tur experto y analista- y economistanan a pronostica for di comienzo di Januari

2013 cu e prijs di crudo lo baha.

Mi ta cita textualmente loke Forbes a publica dia 5 Januari 2013: "Oil prices forecast for 2013-2014: Falling prices". E articulo ta sigui bisa: "Oil prices are headed down, and I mean down at least \$20 a barrel. The key reason is that prices have been high. It's not a paradox, but a result of the long time lags in oil production". Awor kende por splica pueblo si e director di Raad van Commissaris di Utilities tabata na altura di esaki?

Con por ta posibel cu na comienzo di aña 2013 ya caba tur experto a pronostica un caida den e prijsnan di crudo anto WEB bao instruccion di Utilities ta bay hedge pa mas di 24 luna. E caso aki ta uno hopi serio pasobra, no solamente e contract aki di hedging ta costa nos pueblo miyones, sino tambe e ta impedi nos pueblo di haya un reduccion den e tarifa di coriente!

Opinion Publico:

Greg Peterson, stop di troce berdad !!

**Tristo cu Greg Peterson ta laga
su mes wordo usa pa meta
politico pa sirbi AVP!**

Ta condenable con sr. Peterson ta troce e berdad. Den un presentacion pa un delegacion di Hulanda, sr. Peterson a menciona cu awor na Aruba tin un resentimiento contra e Hulandesnan. El'a lubida di bisa cu e resentimiento cu tin ta entre e AVPistanan cu ta parasito di e gobierno aki y cu e resentimiento aki a ser fomenta odio contra gobernador y Hulanda durante su acto BOCHORNOSO Y RIDICULO di huelga di hamber y a referi na Hulandesnan como "VERKRACHTERS". Ami NO tin ningun resentimiento pa cu e HULANDESNAN.

Es mas mi ta gradici cu e HULANDESNAN ta intermediando pa EVITA cu Mike y AVP ta ZINK e pais aki. Cu Mike y AVP tin resentimiento pa Hulanda ta un cos, pero sr. Peterson NO POR GENERALIZA Y PAPIA PA PUEBLO. Cu awe Hulanda MESTER a intermedia ta DEBI NA E DESASTRE FINANCIERO cu Mike y AVP a ocasiona. Y ta manera ARA a bisa: "SI BO NO TIN BO TIN ORDE DEN BO CAS, OTRO TA BIN PA HACI'E PABO. Ta tristo con Greg ta laga su mes wordo USA pa metanan politico!!! Na fin di dia e ta un parasito mas na servicio di Mike y AVP.

DTI ta cera tempran en conexion cu hubileo

DTI ta anuncia cu diabierna awor, 30 di Januari 2015, nan ta cera pa publico desde 2'or di atardi. Esaki en conexion cu e celebracion di 2 empleado di DTI cu ta cumpli 25 aña di servicio na Gobierno.

Ta haci un peticion na tur installateur, instancia of persona cu tin necesidad di e servicio di DTI pa pasa tempran na oficina na Pos Chiquito pa entrega e peticion y haci e pago correspondiente.

Hefe di DTI ta pidi disculpa pa cualkier inconveniencia cu e ceramento tempran lo por causa.

**R.E. Yrausquin & Sons ta "bringing down the house" cu
prijsnan super special**

Aruba Bank cla pa financia bo auto na "Demolition Sales Event"



E agencia di autonan di marca Ford, Lincoln, Mitsubishi, Mercedes Benz y Brilliance ta den un "demolition mode" pa sigui cu construccion y haci lugar pa e modelonan mas nobo di e marcanan prestigioso cu nan ta representa cu venta y servicio completo na Aruba. E "Demolition Man" di R.E. Yrausquin & Sons a pasa cu mokel den tur prijs di tur vehiculo modelo 2014 y autonan pre-owned, pasobra tur tin cu bay.

Aruba Bank ta forma parti di e evento aki, unda cu ehecutivonan di Aruba Bank lo ta presente pa ofrece un interes special riba prestamo pa auto y "Buy Now Pay Later" di tres luna. Aruba Bank ta ofreciendo pa tur cliente di R.E. Yrausquin & Sons cu ta soña cu nan auto nobo, modelo 2014 of 2015, interes di 8.25% (interes efectivo entre 8.38% y 8.47%). Ademá, tur cliente existente y cliente nobo cu cera un prestamo of aplica pa un prestamo pa

un auto nobo durante di e evento aki lo cuminsa paga tres luna despues cu e contract ta firma. Aruba Bank ta invita tur cliente cu ta buscando e auto di nan soño pa pasa na R.E. Yrausquin & Sons riba diasabra, dia 31 di Januari entre 9'or di mainta pa 3'or di atardi, scoge nan auto nobo nobo for di un seleccion grandi di marca y modelo y papia cu Aruba Bank su personal durante e dia aki pa bo financiamiento.



Santa Cruz 38 Tel: 585-3323

SPECIAL SPECIAL

Mens haircut Afl. 20.00
Womans haircut Afl. 25.00

Special on Keratina Special riba tur servicio
Yama haci bo cita

Nos orario nobo di 9:00 am pa 6:00 pm

Pa cualkier ocasion special, request bo make up profesional.

Bishita nos, tin un crew di estilista profesional ta cla pa atendebo.

Biblioteca Nacional Aruba ta invita tur 60- plus pa un Tablet Café Diamars awor dia 3 di Februari



E Tabletcafe ta pa 60 - plussers cu tin interes pa e mundo digital of kier haya mas conocimiento di esaki. Por haya un demostracion di Social Media manera FaceBook, YouTube, Blogs, Pinterest, Twitter y Skype. Lo tin diferente mentor cu ta atende cada bishitante personalmente y por muestra con pa usa e tablet Ipad y tambe smartphone y Iphone. Bishitante 60-plus ta bay biblioteca cu nan

propio tablet, Iphone of otro device. Biblioteca ta ofrece acceso na Internet y WIFI gratis. Tablet cafe ta di 9'or pa 12'or di mainta. Di 10'or pa 11'or Servicio di Impuesto ta duna un demostracion di su website www.impuesto.aw. Asina por haya sa con pa navega e website pa haya e informacion corecto y necesario tocante tur tipo di belasting. Esaki lo ta di 10'or pa 11'or. Tur 60-plussers ta bonbini!

Directiva MAMBO:

Terminacion di MAMBO, Asociacion of merchants for a better mainstreet

Pa medio di e comunicado aki, Directiva di MAMBO, e asociacion di comerciantenan di Caya Betico Croes, caya principal di Playa kier a anuncia oficialmente cu e asociacion lo stop cu su operacion completo entrante 1 Februari 2015.

E asociacion a cuminsa cu su actividadnan na Januari 1996, y e formacion e tempo ey tabata a base di e comienzo di globalizacion di companianan, cu tabata un menaza pa hopi comerciante local.

E asociacion a forma cu meta principal pa yuda den organiza venta pa comerciantenan di Caya Betico Croes, caya grandi, traha hunto riba cooperacion di idea y plan pa marcadeo, promove reglanan pa combati concurrencia ilegal, pa bin cu actividad pa sigui promove venta



y mantene calidad halto den tur sentido. A traha a base di entrada di un miembrecia. Tur miembro di directiva semper a traha "prodeo". E trabao no tabata facil y tabata encera traha hopi cu permisonan, ceramento di caya pa actividad, y organiza actividad den caya pa stimula e venta. A traha cu "block managers" di varios tienda den caya, haci barrios enquetes, questionarios, duna training pa benta gratuito na trahadornan di pacusnan, y organza hopi campananan di fin di aña.

Un proyecto grandi, cu durante un asemblea miembronan a dicidi, tabata e proyecto di

e "trolley" pa purba di trece clientenan bek pa caya principal. Desde cu construccion di caya a cuminsa 4 aña pasa, MAMBO su trabao a bira mas duro, ya cu e entrada di miembrecia a baha completo y no tabata tin fondo pa haci mucho cos. Asina mes a sigui pa promove caya manera cu por y cu cooperacion di hopi. Directiva di MAMBO kier a gradici tur comerciantenan cu a sa di coopera durante e añanan cu MAMBO a traha pa caya.

E directiva ta baha completo y ta desea e grupo nobo cu lo bay maneha e caya completo, tur clase di exito cu e retonan dilanti.

MESTER DI PLACA? EMPEÑA Y CUMpra ORO



PASA Y COMPROBA PA BO MES!



JUWELENHUISJE

ORARIO 10AM - 6PM DIALUNA TE DIABIerna



Dia di Betico celebrá den un ambiente familiar, bishitando Museo, Monumento y Academianan



Diadomingo mainta tanto famianan local como turista a keiro den Playa pa bishita Ateliers' 89, Academia di Bellas Arte y Diseño, Museo Historico, Museo Arqueologico y e forno di kalki, bao guia di Stichting Rancho.

Hopi a scoge pa core den e tram y a baha na e ultimo stop pa bishita e ex-edificio di San Pedro Hospital, parti patras, caminda Ateliers' 89 ta ubica. Hopi no a yega di bishita esaki ainda y a keda encanta cu e espacionan yena cu fotografia y instalacionnan di arte, a saborea e dushi pasabocanan di Melisa, Natasha y Jair y a participa na e atelier di Miriam de L'isle. Elvis Lopez, director incansable di Ateliers' 89, tabata presente pa ricibi tur presente. Mescos tabata e caso cu e Academia situa den e ex-edificio di Brenchi caminda studiantenan a

sorpresa bishitantenan cu nan dibuhonan y creatividad.

Museo Historico tabata e lugar ideal pa sinta den sombra y disfruta di dushi cuminda despues di a mira e 'Expo 1880'. Publico tambe por a admira e obranan di artista Nelson Gonzalez.

Na Museo Arqueologico Nacional den Schelpstraata ricibi hopi famia y gruponan cu a bishita e Museo pa prome biaha. Nan a haya un splicacion di arqueologo y asistentenan cu ta traha pa investiga y cuida nos sitionan arqueologico. Muchanan y mayornan a participa hunto bao guia di e Brigada Hubenil campeon di Museo Arqueologico, pa verf e 'trankera' cu Museo Arqueologico a traha como parti di nan proyecto 'Bon Bisiña', sosteni pa Aruba

Bank cu ta celebrando 90 aña. E empresa local 'Taki' a percura pa krocket di cadushi y algun otro pasaboca y bebida inovativo cu a 'sold out'. E forno di kalki atrobe tabata hopi popular cerca bishitantenan y Clifford Rosa di Stichting Rancho a keda hopi contento cu e interaccion ameno cu e tabata tin cu publico e dia ey. Arubus a percura pa e kareitchi den tram y e team di Fondo di Monumento y Rafy Kock a conta tur pasahero un poco mas di Oranjestad durante e paseo. Hopi hende a puntra pa ripiti e actividad aki ya cu nan no a alcanza pa bishita tur instancia, manera nan lo tabata desea. Partnernan den e programa ta gradici tur voluntario, Ministerio di Cultura, Prensa y otronan cu a colabora e dia aki.



Ricibi 10% adicional di credito di Digicel!

CLIENTENAN DI CELULAR PRE PAGO TA RICIBI EXTRA CREDITO



Digicel ta pidi disculpa pa e inconveniencia en conexion cu e hecho cu algun rebendedor no ta bendiendo kaarchinan pa "Top Up" mas. Consecuentemente, Digicel ta ofreciendo 10% extra di credito ora recarga entre diahuebs dia 29 di Januari 2015 y diadomingo dia 1 di Februari 2015. Pa mas informacion tocante e oferta aki, por bishita www.digicelaruba.com. Entretanto Digicel ta

corda clientenan cu ainda por cumpra credito na diferente establecimiento, entre otro tiendanan di Digicel, ATM-nan di Caribbean Mercantile Bank, Boticanan Mediq, De Wit y Van Dorp, Candeis Mini Market (Madiki), Burbujas Laundromat (Bushiri), Yinlu Supermarket (Noord), Valero Palm Beach (Noord), Get & Go Mini Market (Airport), Dashna's Bakery (San

Nicolas), Mangel Halto Restaurant (Pos Chiquito), Cadushi Mart (ex-Barrel & Bay) (Noord), Dragon CD Electronics N.V. (San Nicolas), Just Great Snacks (Madiki), Bo Wah Supermarket (Seroe Blanco), Tenerita Snack y na Oranjestad na B-Stop, Kong Hing Supermarket, Fruteria St. Domingo, Startpoint Food Maart, Campeon Self Service, Charles Minimarket, New Big New Mini Market y Pinocchio.

Digicel tambe ta corda clientenan cu tin formanan alternativo pa recarga e credito riba telefonnan prepaga. Bo tabata sa cu bo por "Top Up" for di e comodidad di bo cas of oficina? For di bo computer? E servicio aki yama "Online Top Up". Pa Top Up online y ricibi credito directamente den bo telefon, bishita e website: www.digicelaruba.com. Ademas, clientenan por Top Up nan celular via di e App "My Digicel" of e App "Digicel Top Up", cu ta downloadnan gratis. E "Top Up" App ta gratis y obtenibel pa iPhone y Android (cu Google Play). E "My Digicel" App tin un "feature" cu ta duna e cliente e opcion pa pone credito riba un otro persona su number tambe. Usando un kaarchi di credito y debitcard di Caribbean Mercantile Bank (CMB), clientenan por Top Up tambe na ATM-nan di CMB. E opcion aki ta solamente disponibel pa clientenan cu un carchi di CMB y ta hopi facil pa haci. Simplemente scoge



e opcion "Recharge" riba e ATM, despues "Digicel" y despues selecta e suma. E suma cu e cliente a scoge lo wordo añadi inmediatamente na e cliente su credito. Tambe por pidi y manda credito facilmente cu Credit ME/ Credit U. Pa usa Credit ME marca *127*297 mas e number concerni* e suma den AWG# y su tras primi SEND. Credit ME ta permiti pa pidi pa credito for di un prepaid

of postpaid. Pa usa Credit U marca *128*297 mas e number concerni* e suma di credito # y su tras primi SEND. Tur usuario di pre-pago y post-pago por manda credito. Solamente clientenan prepaid por ricibi credito. Digicel ta gradici tur cliente pa nan pasenshi y ta pidi dispensa un biaha mas pa cualkier inconveniencia cu clientenan por a experencia.

DIGICEL TA DUNA MAS
Recarga y ricibi 10% extra na credito y keda conecta.
Be Extraordinary

Diferente forma pa recarga!

My Digicel App

CMB ATM

Online Top Up

Scratch Cards

Credit Me

Credit You

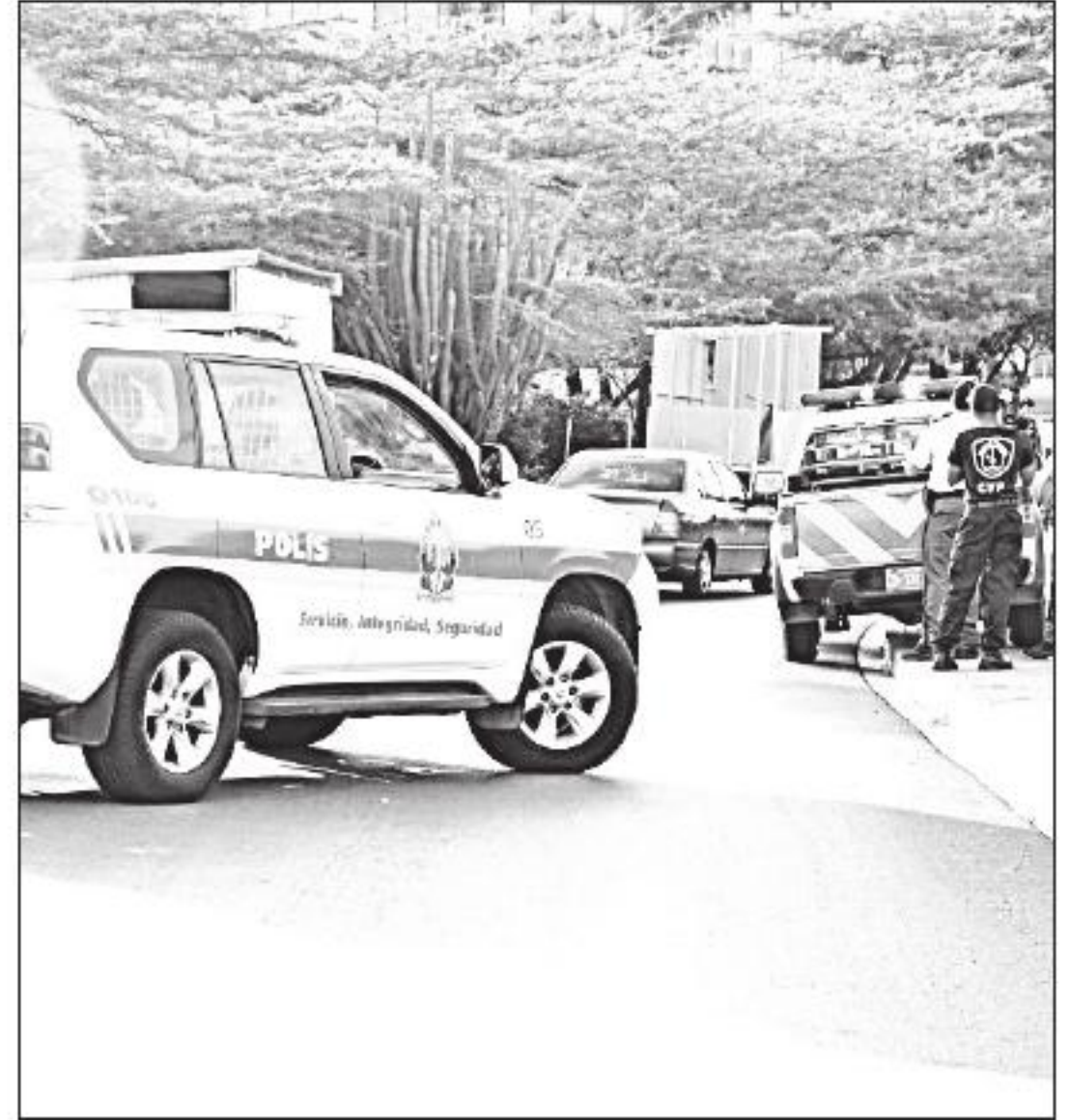
4G

DIGICELARUBA.COM

Digicel

Oferta ta valido di 29 di Januari te cu 1 di februari 2015 ariba cada recarga di cualkier suma. Tin condicionnan aplicabel.

Entrante awe diahuebs publico por reserva lugar riba ruta



Cuerpo Policial ta anuncia cu cuminsando diahuebs 29 di Januari despues di 5'or di atardi lo permiti publico reserva nan lugar banda di caminda riba e ruta di Carnaval. TUR obheto poni pa reserva prome cu e fecha aki banda di caminda ya a

wordo kita for di riba e ruta di Carnaval, dus pone bon atencion cu mester reserva di nobo. E unico obhetonan cu ta permiti banda di caminda ta e trailernan, den nan kavel correspondiente. Despues di parada di diadomingo lo mester ruim op y kita tur

stoelnan bek for di riba e ruta. Cuerpo Policial lo informa na su debido tempo atraves di comunicado den corant y na radio cual ta e dia pa pone e stoelnan aki bek pa e siguiente parada. Polis lo ta kitando vehiculonan cu ta para pa reserva lugar tambe. Den caso cu Polis a laga takel e auto, e doño mester

presenta cu su rijbewijs y mester tin tur documento di e auto na ordo pa por haya su auto bek. Polis ta cobra Afl. 25 pa cada dia cu nan keda cu e auto y e gasto di takelwagen separa. Esnan cu pone un of mas obheto pa reserva nan lugar mester corda cu no mag di pone obhetonan skerpi cu por causa peligro

pa e peaton y tambe pa motibo di seguridad tanto pa e persona cu otro hendenan cu ta disfrutando di Carnaval cu y rond di dje. Cuerpo Policial ta gradici nos comunidad pa nan cooperacion y asina tur hende hunto ta contribui na un celebracion di Carnaval 61 bunita, cu bon animo y sigur.

Body Locker

NEW arrivals
in store now

E boutique cu ta binstinosdamanan di bon gusto....

Morgenster 43-G

Tel: 5856777 / 5927473

Seasonal Opening hours:

Dialunete cu Diasabra - 10 am pa 7.30 pm



Gerick Croes di MEP:

“Hedging” riba termino largo a perhudica pueblo!

Den e ultimo simannan e palabra “hedging” ta uno masha popular y usa. Pero kico den realidad ta nifica hedging? Con hedging mester wordo ehecuto? Sigur ta preguntanan cu pueblo mester sa pa por saca su conclusion concreto riba e decision cu WEB a tuma cu consentimiento di Gabinete Eman relaciona cu e prijs di crudo a cay drasticamente pero no tabata tin alivio den tarifanan di utilidad pa e ciudadano. Den e comunicado aki nos lo splica mas di “hedging” y duna detayenan relevante cu pueblo mester haya sa.

Hedging ta proteccion

E ta un hecho cu prijs di crudo no ta stabil y ta uno volatil. E ta volatil den e sentido cu e prijs ta uno cu por fluctua y no ta mara especificamente na un cierto periodo. Den e cuadro di esaki companianan di utilidad por haci uso di e tool di “hedging”. Hedging ta significa proteccion! Esaki kier meen tuma un posicion pa reduci riesgo. Cu hedging e ta posibel pa acorda un prijs fiho pa e bari di heavy fuel oil cual lo significa mara/lock e prijs. Si resulta cu despues e prijs mundialmente subi lo significa cu abo tin un ventaha pasobra bo a acorda e bari na un prijs mas abou. Contrario na e aumento di prijs, si tin un caida esaki ta na bo desventaha pasobra ya bo a palabra cierto prijs caba (den e acuerdo) cu bo mester paga. Den e siguiente 2 alineanan cu ta sigui nos ta describi 2 scenario (e scenario y cifranan ta ficticio).

Ventaha hedging

Ban pone cu pa reduci e riesgo compania “Coriente pa pueblo” a dicidi di tuma un posicion y segura (lock) e prijs pa bari di crudo na 40 dollar (spot price = prijs actual) pa un periodo di 2 aña pa 100 mil bari pasobra pronosticonan a mostra cu prijs lo bay subi. Seis luna despues a resulta cu e prijs enberdad a subi cu 10% y bira 44 dollar. Si bo haci e siguiente calculacion: $(44-40)$ lo nifica cu bo a sali gana 4 dollar pa cada bari y den total lo bo a spaar 400 mil dollar na gasto di heavy fuel oil door di reduci bo riesgo y proteha bo mes na subimento di prijs.

Desventaha hedging

Na otro banda tin e posibilidad cu e prijs por baha tambe. Den un scenario cu e prijs a drop cu 10% un aña despues y bira 36 dollar lo significa cu bo a perde e posibilidad di sali cu un beneficio pasobra e prijs a bira mas barata. Si bo haci e siguiente calculacion: $(36-40)$ lo nifica cu bo a sali 4 dollar perdi pa cada bari y bo a perde e posibilidad pa spaar 400 mil dollar total na gasto di heavy fuel oil. Algo hopi importante pa remarca ta cu bo ta



mar pa 2 aña y ni maske con drastico e prijs di bari sigui cay lo bo no tin beneficio di dje (dus pueblo tampoco)!

Caida prijs di crudo

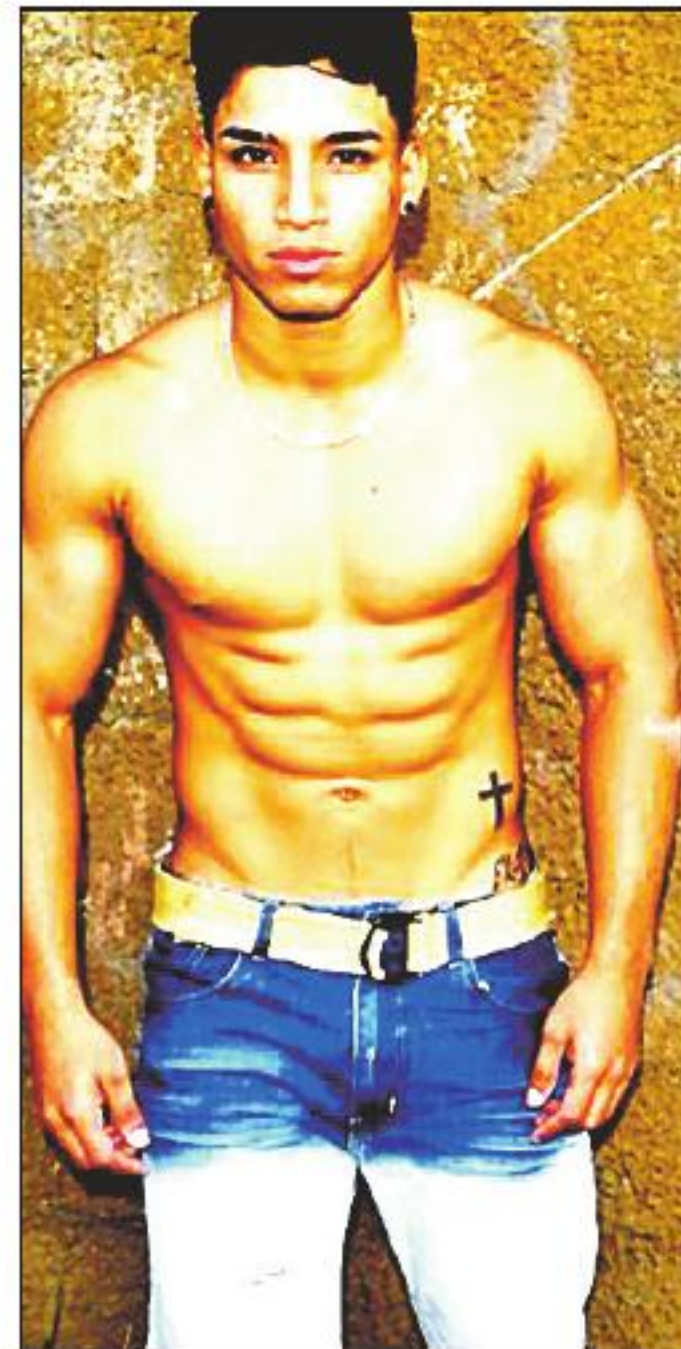
Ta berdad cu “It’s all about risks”, pero no mester lubida niun rato so cu e ta un hecho cu bo ta tratando algo cu ta volatil (dus cu prijs ta cambia constantemente) y hustamente pa e motibo aki bo mester ta cauteloso. Ademá mester pone enfasis riba e hecho cu pronosticonan for di algun tempo pasa caba tabata indica cu prijs di crudo lo bay conoce un caida drastico. Pa e motibo aki tur analisisnan disponibel mester a wordo tuma bao di consideracion ora di bay tuma cierto decision (por ehempel e actual “hedging” di WEB). Esaki caba mester pone tanto Gabinete Eman y WEB realiza cu tabata hopi mas conviniente pa “hedge” a corto plazo. Loke cu ta den discusion awor na Aruba ta e hecho cu a hedge na 80 y pico dollar mara na un cierto volumen cu aparentemente lo por ta vigente te fin di aña 2016. Actualmente e prijs di crudo ta bao di 50 dollar. Esaki ta un diferencia di mas o menos 30 dollar cu lo por a significa miyones di florin cu lo por a wordo gespaar den gastonan operacional cual lo mester a resulta den un reduccion drastico di tarifanan di utilidad manera e prijs di coriente. Esaki sin duda lo por tabata un alivio grandi pa e ciudadano pero lamentablemente no ta e caso.

Desaroyo di prijs di crudo

Desde 2012/2013 caba diferente analista tabata predici y pronostica cu e prijs di crudo lo bay bira hopi volatil. Den diferente articulo di revistanan economico (manera the Economist, Forbes, oil-crude.net) a informa por ehempel cu e prijs di crudo a cay mas cu 40% entre Juni 2014 pa December 2014 y lo continua e mesun tendencia debi na diferente factor entre otro, Merca su produccion a redobla den ultimo 6 añanan, OPEC no ta dispuesto pa interveni y estabiliza e prijs di bari. Asina tin hopi otro factor cu ta wordo treci dilanti indicando cu por lo pronto e prijs di crudo lo no bay subi drastico bek. A base di esakinan y hopi otro fuentenan bo mester tabata mas cauteloso con bo ta bay hedge! E realidad ta cu awor rond mundo tin reduccion di prijs di utilidad door cu prijs di crudo a baha y pueblo di Aruba mes no por a logra haya un beneficio real di esaki! Pa colmo hasta durante cu prijsnan mundial tabata baha, asina mes WEB y Gabinete Eman a acorda un aumento di prijs di 15% na Oktober 2014 cual te dia di awe no tabata tin sentido. A base di loke nos a presenta ta obvio cu Gabinete Eman y WEB nunca mester a hedge riba termino largo sino mester a opta pa “hedge” a corto plazo, sabiendo e pronosticonan. Ta di condena cu awor ta e humilde pueblo tin cu sigui carga un peso infunda y inhuusto!

TRASH BY RONCHI ta presenta un surtido impactante di e piezanan di moda aki

Pa hende homber Tank Tops of Body Shirts sigur ta domina e temporada !



Sigur temporada di Carnaval ta trece cune momentonan di alegria y hopi actividadnan social. E hende homber, pa actividadnan den dia, tin preferencia di usa Tanks cu ta "fashion items" cu estilo pero si

mas comodo y fresco pa e clima di nos isla. TRASH BY RONCHI a ricibi un coleccion impresionante di tank tops den tur estilo y color. Mester remarca cu e uso di estampado, di mas opvallend te na

mas sutil, ta sumamente "in" actualmente. E boutique no solamente ta presenta tank tops pero tambe t-shirts, jeans, bermudas y shorts especialmente pa e temporada aki. E colornan cu sigur ta

domina ta tononan di blauw, shinishi, corra y oranje como tambe olive. TRASH BY RONCHI situa na Sibelius Straat # 8 ta habri di Dialuna pa Diasabra di 10'or di mainta pa 7'or di atardi non-stop. Pa mira mas

di e coleccion por like e pagina di TRASH BY RONCHI ariba Facebook. KOMA MODEL, Brian Steven, ta pose pa muestra algun di e tantisimo fashion items cu tin pa temporada.

PAGINA JAN DE RUIJTER.....

HARD TALK (week 26)

In deze nieuwe serie afleveringen in Solo di Pueblo belicht Jan de Ruijter, vaste columnist bij Solo di Pueblo, elke donderdag een interessant thema met scherpe kantjes. Voor commentaar: janderuijter@yahoo.com

UIT DE GESCHIEDENIS VAN ARUBA: DE EMAN-DYNASTIE (deel 7)

Henny Halve Eman

Het was Henny Halve Eman die in 1986 begon Aruba op de wereldmap te zetten als doorvoerpunt van cocaïne naar Europa en Amerika via de Free Trade Zone, off-shore companies en casino's, en voor drugtrafficking en money laundering; Aruba groeide snel uit naar een mooie positie op de lijst van grote Major Illicit Drug-transit Countries van president Clinton. Dus daar moet Henny Halve Eman de geschiedenisboeken van Aruba voor ingaan en niet als de (E)man die Aruba's economie redde zoals hij dat zo graag beweert. Maar ja, wat hadden we ook verwacht van een uit Nederland geïmporteerde hoerenbarexploitant die zijn vak leerde in 'de Bonte Koe' in Leiden. Van de Bonte Koe is het maar een kleine stap naar collega-bar Club Visage, drugshandel, de maffia en alles wat vies en smerig is. Na de MEP kwam de NEP; 1986 was het jaar van Henny Halve Eman en de Cuntreras en Caruanas en volgens de Italiaanse krant Corriere della Sera was Aruba "the first State to be bought by the bosses Cosa Nostra".

The Rothschilds of Cosa Nostra

De Cuntreras en Caruanas verdienden al snel de naam 'the Bankers of the Cosa Nostra' op Aruba. Een openbare aanklager in Italië zei het nog preciezer: "a close wicker-work of blood-relations composed of family-nucleuses in different countries all over the world, joined with an equal wicker-work of economical and industrial connections, intended to improve their networks for international traffic in narcotics and money-laundering". Vele honderden miljoenen drug dollars werden witgewassen op Aruba. In 1983 verzocht de Italiaanse regering om uitlevering van de Cuntreras aan Venezuela maar daar wordt niet op gereageerd. Zij hebben politieke connecties maar dat verandert wanneer in 1992 een bekende Italiaanse rechter, Giovanni Falcone, in Sicilië om het leven wordt gebracht. Door dit voorval wordt de druk van Italië op Venezuela groter, en ook Amerika verhoogt de druk omdat daar Pasquale Cuntreras schuldig was bevonden aan heroïne smokkel. Dan krijgt Venezuela een nieuwe en felle minister van Binnenlandse Zaken, die minister-president Carlos Andres Perez moet gaan aanpakken voor alle schandalen over fraude en corruptie (lees je dat goed, Mike 'Gluiperd' Eman), en die beslist onder de druk van Amerika en Italië

om op 14 september 1992 de drie broers Cuntreras, Pasquale, Paolo en Gaspare, op verzoek van de Italiaanse regering, te verbannen en op een vliegtuig naar Rome te zetten waar zij op 15 september gearresteerd worden.

Henny Halve Eman en Edgar Vos

De arrestatie van de Cuntreras bracht een grote schok op Aruba; het parlement nam een motie aan waarin Halve Eman en de voormalige minister van Justitie Edgar Watty Vos beschuldigd werden van directe relaties met de Cuntreras en het geven van speciale privileges aan hen. Het parlement besloot zelfs tot een parlementaire enquête doch daar komt niet veel van terecht en op de een of andere manier wordt Henny Halve Eman toch weer tot premier gekozen en Watty Vos weer tot minister van Justitie, voor de tweede keer. Na een jarenlang onderzoek door Italiaanse instanties wordt Pasquale Cuntreras tot 20 jaar gevangenisstraf veroordeeld en zijn twee broers tot 13 jaar, wegens 'mafia conspiracy'. De Cuntreras en Caruanas hadden de absolute controle over de drugshandel in en van Canada en Venezuela en alles wat daar tussen ligt! Zij verzorgden exclusief alle transport en fungeerden als de launderette voor de hele Cosa Nostra.

The French Connection en de Pizza Connection

Als je de geschiedenis leest van de Cuntreras en Caruanas is het net een movie; de French Connection, de bekende film van 1971 met Gene Hackman als Popeye Dole en Fernando Rey en Roy Scheider heeft een grote plaats in het leven van de Cuntreras en ook de latere Pizza Connection, Lucky Luciano, de Bonanno Family en ga zo maar door. Heerlijke mensen die Henny Halve Eman ons cadeau gaf..... het is maar dat u het weet..... en dacht u dat de Eman-familie ooit zou veranderen en netjes zou worden.....kom nou, u gelooft toch ook niet meer in sprookjes. De Emannen zijn rotte en verrotte mensen tot diep in hun hart, botten, hersens en geweten. Aruba, wees gewaarschuwd.....met de Emannen komt het NOOIT meer goed, het kwade zit in hun DNA en genen, hun opvoeding, hun omgeving, hun natuur, hun zintuigen en in al hun misdadige beslissingen die ze elke dag nemen, waar ze verantwoordelijk voor zijn.....en waar wij hun binnenkort ook voor verantwoordelijk voor gaan houden!

Tot slot van deze aflevering van vandaag wil ik heel Aruba de volgende voorspelling doen, en u weet dat AL mijn voorspellingen ALTIJD uitkomen.

IK VOORSPEL U DAT HET PARLEMENT VAN ARUBA DE HEDGING OVEREENKOMST OVER DE PRIJS VAN OLIE NOOIT EN TE NIMMER TE ZIEN KRIJGT, OMDAT..... HET ZAL BLIJKEN DAT DE DIRECTEUR WEB DANWEL DE DIRECTEUR UTILITIES DANWEL MIKE EMAN DE HEDGING LATEN LOPEN VIA EEN EIGEN NV'TJE DAT VELE HONDERDEN MILJOENEN VERDIENT AAN DE HOGE PRIJS VAN OLIE DIE DE ARUBAANSE BURGERS NU MOETEN BETALEN!

IK VOORSPEL U DE MISDAAD VAN DE EEUW DOOR DE AVP-REGERING VAN MIKE EMAN EN ZIJN SCIENTOLOGY -CULT. WIE GAAT DAAR IETS AAN DOEN???

MADURO HEAVY EQUIPMENT N.V.

**Santo pa Basha, Santo pa Pleister,
Crushed Sand, Piedra, Tera pa**

**Mata, Graniet. Tambe nos ta Rosa
Tereno, Coba Pos y Fundeshi.**

ROOI BOSAL 49

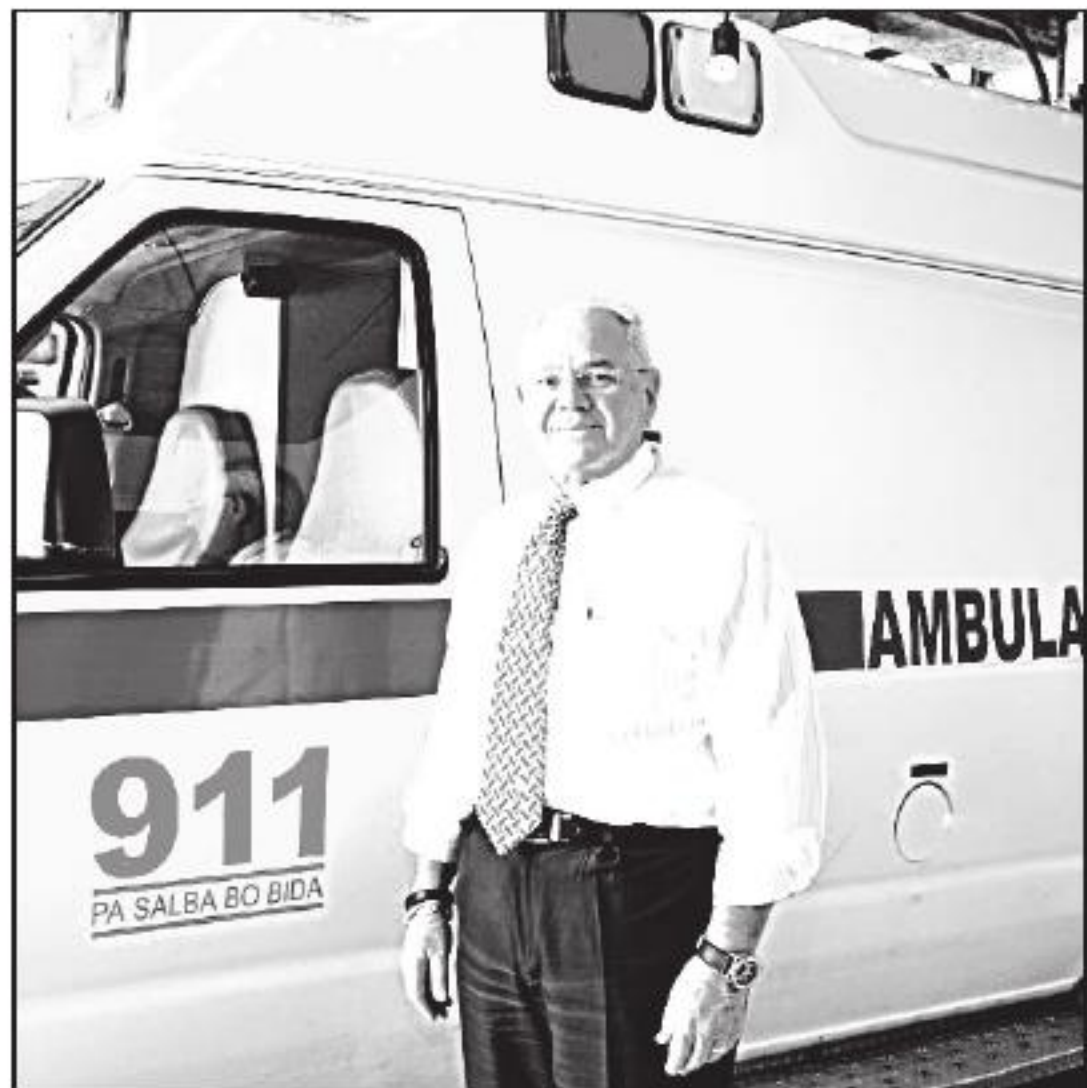
TEL.: 585-1708

FAX.: 585-6299



ImSan no ta warda e pacient bin cerca nos; nos ta percura pa nos yega na e pacient

Servicio di Ambulance ta muda pa Wayaca Falls



Despues di hopi deliberacion y reunion, Instituto Medico San Nicolas, a cera un contract di 2 aña cu Noord Villas N.V. (Wayaca Falls) na Wayaca. Lo adapta e localidad pa cumpli cu e necesidad nan di e personal di Ambulance. Nunca antes servicio di Ambulance a conta cu un edificio nobo. E ekipo di profesionalnan di servicio di Ambulance a adapta e diseño di e localidad y gerencia di Wayaca Falls lo haci e cambio nan debidamente. Den luna di Maart lo entrega e localidad na ImSan. Ta bon pa remarca cu e accesibilidad di Wayaca Fallsta completamente adapta na e entrada y salida pa e caminda principal. Servicio di Ambulance ta conta cu 11 vehiculonan 3 pa cada warda. E paramedico nan ta duna asistencia medico ora tin accidente y tambe ta

atende e problemanan psicosocial cu ta aumenta mas y mas riba nos isla. Cada ambulance ta sali cu un "Ambulance verpleegkundige" specializa y un Ambulance chauffeur entrena, cu tin como tarea duna asistencia medico. Servicio di Ambulance ta existi na Aruba desde aña 1930, pero ta resorta bao di ImSan for di aña 2005. Nan ta 36 empleado bon prepara y educa door di Ambulance Academie di Hardewijk-Hulanda.

E ekipo tin un total di 11 ambulance y 2 bicicleta na nan disposicion. Ta opera for di 3 diferente centro, situa na Wayaca, na ImSan na San Nicolas y tambe na Schotlandstraat. Aualmente Servicio di Ambulance ta atende un averahe di 7500 yamada, di cual por lo menos 7000 ta resulta den un transporte.

Cu mi limitacion visual mi por revalida

Pa medio di e relato aki FAVI, Fundacion Arubano di esnan Visualmente Inacapacita kier a laga comunidad cera conoci cu un di e servicionan cu e ta ofrece: Revalidacion.

Revalidacion ta significa recupera funcionamiento bek!



feita cara, pone make-up, haci e cas limpi, les di cushina pa sea siña cushina of pa cuminsa cushina atrobe cu un bista limita. - Educacion: traha riba un computer sea pa shool of trabao, siña lesa Braille. - Orienta y mobilisa independiente :sea na cas, trabao of den comunidad. - Desaroyo personal: siña anda cu tecnologia nobo manera un Iphone of Ipad. - Traha: Siña un funcion na un manera adapta, haya guia y conseho na pia di trabao pa asina e funcion por wordo mihor eherci.

E training aki ta pa esnan di mas jong te esnan mas grandi cu tin un problema di bista. E guia di actividad hunto cu voluntarionan ta yuda e cliente den e proceso. E guia por sosode den grupo of individual y ta bay segun bo capacidad y nivel.

E unico cos necesario ta motivacion pa sigui dilanti apesar di un limitacion visual y e espacio pa bo por siña biba na un manera diferente y nobo. FAVI ta duna e sosten tambe den bo area di desaroyo por medio di sosten, guia social y informacion.

Na FAVI un persona cu limitacion di bista por recupera su funcionamiento y adapta bek den comunidad. Pa mas informacion por tuma contacto cu FAVI na 582- 5222 of 582 - 5051.

Hecho ta cu FAVI no por ofrece un cura pa e bista cu a bira limita of cu a ser perdi por completo. FAVI por brindabo si e opcion pa por medio di guia, yudabo recupera e abilidadnan cu bo

mester, pa asina bo por funciona mas independiente posibel bek den comunidad. **Pa medio di training riba diferente area por ehempel:** - Bida diario manera ; drecha cama,

Awe 29 di Januari lo aparece den Corte di Prome Instancia



Pa 8:30 am: M.M.J.I. ta wordo acusa di posesion di marihuana riba 20 di April 2014.

Pa 8:50 am: J.R.L.D. ta wordo acusa di intencion di maltrata un of mas polis, door di manda nan cu un baranca riba prome di Oktober 2014.

Pa 9:10 am: A.S.J. ta wordo acusa di a estafa un persona den e September 2012, door di haci cu un persona cu paga 37.000 y/of 2.000 florin pa cumpra un tereno.

Pa 9:40 am: A.M.E.d.C. ta wordo acusa di a planta hennep riba 21 di Januari 2014.

Pa 10:00 am: M.A.B. ta wordo acusa di intento di ladronia di un tas riba 19 di Juni 2013. E ta wordo acusa di, conhuntamente cu un otro of otro nan, ladronia den un cas di un forno y/of un washmachine y/of un dryer y/of un cama y/of un set di comedor y/of stoel(nan) y/of un maleta cu paña y/of un kashi den e periodo di 16 pa 24 di Augustus 2013. E ta wordo acusa di posesion di cocaine riba 24 di Augustus 2013.

Pa 10:30 am: C.S.A. ta wordo acusa di a intencionalmente dal un persona cu mokete den cabez riba 19 di Oktober 2014.

Pa 11:00 am: Y.E.T. ta wordo acusa di ladronia di un cartera cu 300 florin di un persona riba 5 di September 2014.

Pa 11:30 am: A.D.W. ta wordo acusa di a causa lesion grave na un persona riba 25 di Augustus 2013, door di kap e varios biaha cu machete na su braza

Problema entre bisiña pa pushi cu a wordo mata pa cachu

Asistencia di Polis a wordo pidi diamars pa 23:37, na un cas den Quaststraat, unda un cachu a mata pushi di bisiña. Na e sitio e habitante a bisa cu tur dia nan pushi di 16 aña, ta sinta dilanti porta di garashi. Un cachu a pasa y a gara e pushi y mat'e. E yiu homber no por a haci nada, como cu e cachu no kier a laga e pushi bay. Polis a bay na cas di e doño di e cachu y el'a bisa cu e cachu no ta di dje, pero ta un cachu cu ta cana den vecindario.

**PUEBLO A HAÑA SU
PEN BEK**

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
585-9500

LIDER DI MEP, MR. EVELYN WEVER-CROES:

MIKE EMAN TA RESPONSABEL PA SITUACION DI CRIMINALIDAD NA ARUBA

Parlamento a debati e siman aki riba e tema di inseguridad y criminalidad. Na e ocasion aki lider di MEP, mr. Evelyn Wever-Croes tabata hopi critico riba e minister di husticia, Dowers, pero tambe riba prome minister Mike Eman. "Nos tur mester admiti cu manera cos ta bayendo no ta bon, cu e maneho di husticia bao di gabinete Mike Eman a faya barbaramente. Hopi hende ta bisa cu Minister di Husticia mester tene honor na su mes y baha for di e puesto. Ami mes no ta comparti e opinion ey completamente, pasobra e minister di husticia a laga sa cu e no ta haya placa suficiente den presupuesto pa por haci su trabao. Pesey ami ta tene minister presidente responsabel, pasobra pa por combati criminalidad di berdad, mester di inversionnan substancial den husticia. Aruba ta manera un barco sin rumbo, manera un barco sin capitan. Pasobra e capitan a bula bandona e barco na Juni ora Hulanda a interveni. E capitan a bula for di e barco, el'a bay den huelga di hamber, y desde e tempo ey e tin di core go-kart regularmente como terapia mental pa keda focussed. Pero focussed riba kico? Talves riba e 24 medidanan cu ela priminti Hulanda cu e ta bay tuma? 24 medida cu e rapport di CFT ta menciona riba pagina 4 y despues di 7 te cu 12?" Lider di MEP a bisa.

PREOCUPACION DI MEP

"Nos ta preocupa. Gabinete Mike Eman a redobla nos debe nacional, desempleo segun nos encuestanan ta yegando 15%, miles di



famia ta biba na margen di pobreza y nos economia ta stagna. Tur esaki ta bay causa MAS criminalidad, pasobra un tata di famia cu perde trabao, cu no por haya trabao ningun caminda, por pensa di comete un crimen contal e pone cuminda riba mesa pa su yiunan. Pues mirando e situacion caotico cu gabinete Mike Eman tin nos pais aden, nos ta teme cu e presion riba husticia lo bira mucho mas fuerte. Esaki ta sin tene na cuenta cu Gabinete Mike Eman a priminti CFT y a priminti Hulanda cu lo introduci 24 medida nobo, cual lo causa un aumento di belasting di 10%, manera nos ta lesa riba pag 3 y 4 di e rapport di CFT.

ARUBA MERECE MIHOR
Nos kier mira nos pais mas sigur, pa asina nos grandinan por keda cas tranquil ora nan famia

bay traha y no wordo mara, bati y atraca. Nos kier mira rond di nos schoolnan bon vigila pa nos yiunan por bay school tranquil of bay cinema y goza di nan infancia y hubentud. Nos kier pa ora cu nos caba di pasa den e desastre financiero aki, cu nos pueblo tambe sali ileso di esaki. CFT ta bisa riba pagina 2 di e rapport cu lo tarda 20 aña pa nos recupera di e 5 añanan di desastre di Mike Eman. Locual nos mester evita ta cu aki 20 aña, e operacion tabata exitoso y finanzas ta na orden, pero e pacient a muri, e pueblo mes no a sobrevivir.

ARUBA MERECE MIHOR
Aruba merece un gobierno cu realmente ta lucha pa haci nos pais mas sigur, y esey ta nos compromiso cu pueblo di Aruba" Evelyn Wever-Croes a finaliza bisando.

Secuencia di diferente parada a keda anuncia



Diarazon atardi na Hamaka Sidewalk Café a tuma laga tiramento di lot pa asina cada grupo sa nan number di secuencia cu nan lo ta den e diferente paradanan. Secuencia di gruponan pa paradanan di mucha diadomingo awo

Parada Playa

1. Noord cu reina di Noord
2. Deja kids
3. Little groovers
4. Champagne kids
5. Nos futuro/jolly kids

Parada San Nicolas

1. Noord
2. Champagne kids
3. Déjà kids
4. Little groovers
5. Nos future/jolly kids

Lighting Parade

1. Dushi carnival group
2. Los Laga Bai
3. Empire carnival group
4. Majestic carnival group
5. Royal carnival group
6. Pleasers and teasers

7. OPC carnival group
8. Champagne carnival group

San Nicolas parada grandi

1. 4loco carnival group
2. Los laga bai
3. OPC carnival group
4. Majestic carnival group
5. Empire carnival group
6. Royal carnival group
7. Champagne carnival
8. Pleasers and teasers

Parada grandi Oranjestad

1. Majestic carnival group
2. Empire carnival
3. Royal carnival group
4. Champagne carnival
5. OPC carnival
6. 4loco carnival
7. Los laga bai
8. Pleasers and teasers

Otro publicacion di poëta Lolita Euson



Directora di Biblioteca Nacional Aruba a haya bishita di yiu muher y nieta di poëta sra. Lolita E. Euson (q.e.p.d.). Meta di e bishita tabata pa presenta e obra di poesia nobo di sra. Lolita Euson titula 'Moonlight on the waves'. E launch oficial a tuma lugar na November ultimo den aula di Wesley College na San Nicolas. Moonlight on the waves ta un seleccion di un tesoro di poema cu poeta Lolita a laga atras. Su yiu muher, sra. Eileen Marsdin-Euson, hunto cu famia a tuma e proyecto riba nan pa produci otro obra. Prome publicacion di Lolita Euson ta 'Sweet praises' y a keda publica na 1988 (Editorial Charuba). Sra. Eileen Marsdin-Euson a indica cu e proyecto aki pa yega na un otro publicacion tabata un proyecto di famia. Nietanan Shaquissia y Taisha a yuda edita y ilustra e buki, otro nieta ta yuda cu Public Relations. Asina a yega na un pagina pa Lolita Euson riba FaceBook.

Un proyecto cerca di curason pa sra. Eileen como cu ta trata e poemanan di su mama. Moonlight on the waves ta un coleccion di poema cu ta un expresion di un fe fuerte den creador y cu e poemanan sra. Lolita den su forma poetico ta alaba



Postzegel catalogus : Postzegel < Lolita Euson (1914-94), poet

Land: Aruba
Serie: Famous Women
Catalogusnummer: NVPH AW 183
Michel AW 183
Thema's: Beroemde personen
Uitgavedatum: 1995-09-27
Soort: Postzegel
Gebruikstype: Jubileumzegel
Tanding: comb 12/4 x 1/4
Druk: Offset
Afmetingen: 25 x 36 mm
Kleuren: Veeltkleurig
Facile waarde: 60 Arubaanse cent
Score: 93% nauwkeurigheid: Bq laaq



dios. Pero tambe tin poema cu ta expresa e amor di e poeta pa su mama. Mas tanto su poemanan ta papia di amor. E obra ta obtenibel cerca sra. Arlene Poulina-Marsdin y por pidi e buki na 584 5667 of 741 0094, pronto esaki lo ta obtenibel na librerianan local y tambe na Dept. Arubiana.

Lolita Esmeralda Euson (27 Oktober 1941-13 Augustus

1994) tabata un ciudadano bon conoci den comunidad y a keda conmemora pa su contribucionnan. E tabata Ridder in de orde van Oranje Nassau. Gobierno a duna un caya na San Nicolas e nomber 'Caya Lolita E. Euson' na 1995. Servicio di Posterijen a yega di publica un stampia conmemorativo di sra. Lolita na 1996. Tambe el'a ricibi un premio di World of poetry California na 1988.

Solo Local....

Samsung cu klasnan innovativo "Smart School" pa Aruba

Samsung Electronics a lanza su Smart School na Aruba, un plataforma integral cu ta yuda docentenan desaroya un medio ambiente interactivo cu su alumnonan. Samsung, den un partnership cu Ministerio di Enseñanza, ta otorga dos scol cu, cada uno, un klas "Samsung Smart School", cu ta inclui lo ultimo den aparatonan y solucionnan electronico como un regalo, ofreciendo un experiencia nobo den "e-learning" pa e alumnonan y conectando nan cu un sin fin di posibilidadnan pa siña.

"Cu e proyecto Smart School, Samsung ta sigui fortalece su compromiso cu sociedad pa medio di desaroyo di programan educativo cu ta transforma bida di e studiantenan den nos paisnan, proveyendo instrumentonan di tecnologia di mas innovativo cu por wordo brinda na nan desaroyo", Silvia Cuevas, Citizenship Manager pa Samsung Electronics Latinoamerica, a expresa.

"Nos ta kere firmemente cu tecnologia por crea posibilidadnan nobo pa siña pa studiantenan, yudando nan riba e caminda pa life-long learning y un desaroyo di e ser humano completo pa asina nan adkiri conocimiento y habilidadnan necesario den sociedad awendia.

Den e region aki, durante aña 2014, un total di 27 scol y mas di 22 mil estudiante a beneficia di Samsung Smart School den 11 pais, cu un total di 32 klas digital cu a wordo instala."

Smart School ta un

iniciativa cu Samsung a desaroya den cooperacion cu Ministerio di Enseñanza y e organizacion Glasswing Internacional. E ta un proyecto cu ta proveye studiantenan y docentenan e instrumentonan tecnologico pa comparti contenido den un forma mas interactivo pa medio di software educativo. E proyecto ta inclui training di e docentenan, monitoreo di e funcionamiento, instalacion y mantencion di e klasnan digital den scolnan participante y e uzo di e software pa lesamento, Progentis.

E solucion Samsung School ta inclui caracteristicanan pa yuda docentenan maneja nan klas y hisa participacion di e studiantenan, manera "screen monitoring" pa sigui progreso academico di e studiantenan, programan di guia priva di acuerdo cu cada alumno su nivel di comprendemento y un "lesson toolbar" cu ta permiti e docentenan pa efectivamente aplica varios aplicacionnan educativo interesante pa medio di e funcionnan di les interactivo di Samsung School.

Pa alumnonan, e solucion Samsung School ta permiti nan participa den discusionnan y proyectonan den grupo den un forma colaborativo, uzando instrumentonan manera "separable canvas", discusionnan den grupo y proyectonan den grupo. Ademas, e ta yuda alumnonan keda enfoca cu instrumentonan manera "screen sharing" – unda nan ta comparti contenido di lesnan pa medio di nan tabletan, tanten cu pa medio di

"quiz" y encuestanan e maestro por rapidamente check si e studiantenan ta comprende e lesnan y por proveye "feedback" pa medio di un serie di pregunta.

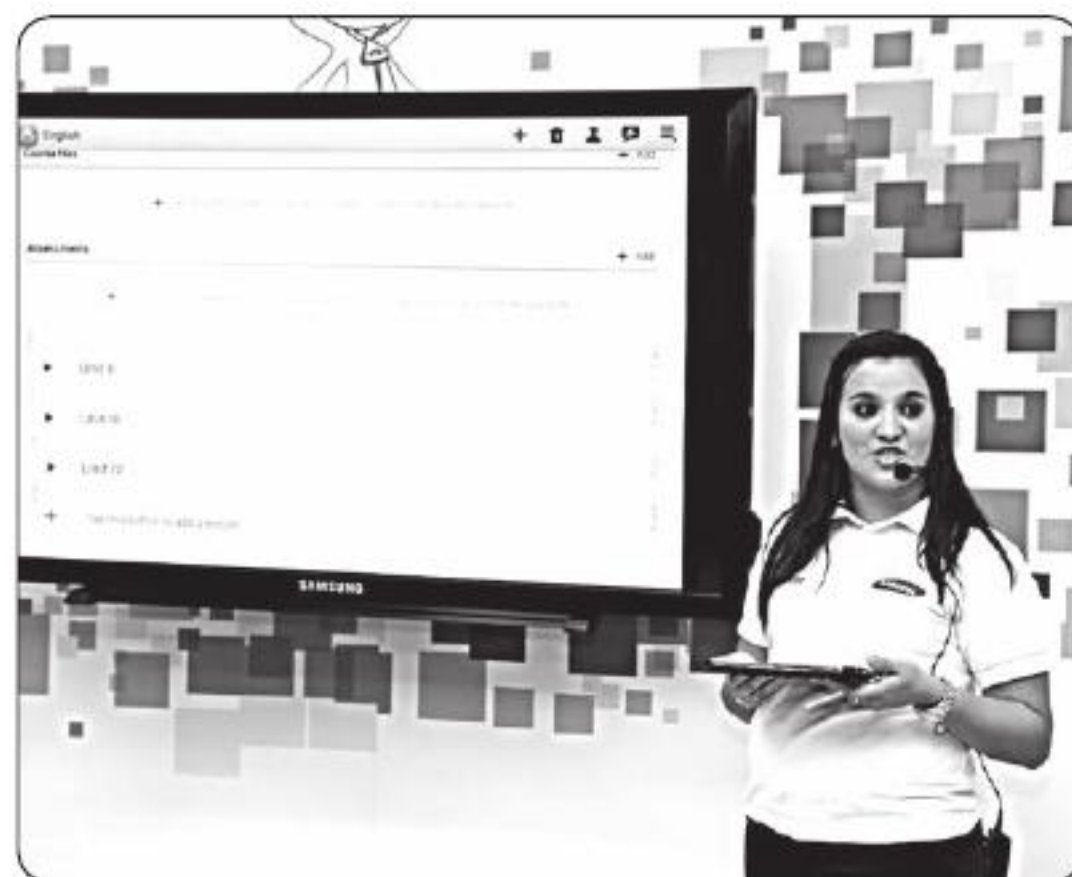
"Cu Smart School nos ta kier contribui na e procesonan di enseñanza den e pais, acelerando e adopcion di instrumentonan tecnologico den klasnan y desaroyo di contenido interactivo digital pa enrikece e metodonan actual di enseñanza y siñamento," Silvia Cuevas a agrega.

Ministerio di Enseñanza di Aruba ta reconoce cu Samsung Smart Schools ta e miho forma pa mehora e enseñanza di su alumnonan y pa aclimatisa e muchanan di Aruba cu e tecnologia cu nan mester pa ta exitoso.

Samsung Smart Schools ta uza avancen tecnologico pa crea miho medio ambientenan pa enseñanza y guia den desaroyo di individuonan mas sabi y mas interactivo. Cu mas di 380 Smart Schools rond mundo, Samsung ta traha duro na crea solucionnan di nivel halto cu ta cumpli cu necesidadnan specifico pa enseñanza.

Smart School ta parti di Samsung su vision: "Inspira Mundo, Crea e Futuro".

E proyecto actualmente ta tumando luga na Costa Rica, Guatemala, Panama, Nicaragua, Honduras, El Salvador, Venezuela, Jamaica, Republica Dominicana, Trinidad y Tobago y pronto lo sigui expande pa otro paisnan den e region.



Solo Salud.....

COSNAN CRUCIAL PA BO SALUD

AÑADI SUCU TA UN DESASTER

Nos tur sa cu añadi sucu ta algo comun aki na Aruba y nos sa tambe cu ta algo desastroso. Den e mundu di nutricion ta yama sucu of productonan di sucu calorianan bashi. Pues mas sucu of productonan di sucu bo come, menos nutriente saludabel bo curpa ta haya di e cumindanan cu bo no ta comeindo cu si tin nutrientenan saludabel.

Pa motibo di e contenido halto di fructose, sucu ta e causa mayor di Obesidad, malesanan CardioVascular y Diabetici tipo 2.

OMEGA 3 TA CRUCIAL

Omega 3 ta hopi importante pa funcionamiento di e curpa humano. 40% por ciento di e vet poly no satura den nos cerebro ta bin di Omega 3. Falta di Omega 3 ta wordo asocia cu un IQ abao, depresion, desorden mental, malesanan di curazon y otro malesanan.

NIUN DIEET TA PERFECTO PA TUR HENDE

Nos tur ta diferente... diferente genetica, diferente curpa, cultura cu ta haci cu nos tur tin pa come diferente. Tin hende ta reaciona miho riba un dieet vegetariano... otro riba un dieet cu tiki carbohidrato. Loke traha pa un lo segura di traha pa otro.

TRANS FAT ARTIFICIAL TA HOPI MALO PA SALUD

Trans vet ta subi bo Colesterol, subi bo di peso causa inflamacion y otro malesanan manera Alzheimer's, depresion...

COME BERDURA LO MEHORA BO SALUD

Simplemente berdura ta bon pa bo... nos tur sa esey. Berdura ta contene vitamina, mineral, fibra y yen otro nutriente saludabel.

VITAMINA D CRUCIAL

Vitamina D ta un vitamina unico. E cuero ta traha Vitamina D ora e haya solo y asina aki ta e manera natural cu nos ta haya Vit D. Pues magina bo e lugarnan cu no ta manera Aruba y cu no tin solo henter aña. Un deficiencia den e Vitamina aki por causa Cancer, Diabetici, Osteoporosis y mas malesanan. Pa esnan cu casi nunca ta den solo, tuma Vit D3.

CARBOHIDRATO REFINA TA MALO PA BO SALUD

Kizas esnan mas comi pero mas malo pa bo salud tambe. Nan ta spike bo insulina rapidamente cu ta causa e vet pa ser warda den bo curpa. Limita tur loke ta bolo, kuki, donuts, pastechi... etc.

"DIEET" NO TA TRAHA... CAMBIA BO ESTILO DI BIDA !

Dieet NO ta traha. Nan ta funciona kizas a termino corticu pero manera bo bay come manera bo tabata come, bo ta subi e peso bek y tin biaha un paar di kilo extra tambe. E UNICO cos cu ta traha ta un cambio den bo manera di bida... di come... di movecion. Adapta un estilo di bida activo y nutri bo mes apropia.

CONTROLA DIABETICI

E number di mucha y adultonan cu Diabetis ta haltisimo na Aruba y e problema aki ta sigui crece dia pa dia. Un di cosnan di mas importante pa bo salud ta control e nivel si sucu. Esaki por nifica un paar di aña mas di bida.



Pa bo controla bo nivel di sucu, bo mester pone atencion serio na bo comemento y ehercicio. Pues si un dokter bisa bo cu bo tin Diabetici, no spanta. Siguiendo e manera con e curpa ta traha combina cu nutricion apropia y ehercicio por yuda bo controla Diabetici.

Esaki ta e 5 motibonan cu ta subi bo nivel di sucu den bo sanger:

- Salta cuminda of keda hopi rato sin come
- Come mas carbohidratonan refina
- Come cumindanan grandi
- Come 2 hariña diferente den un cuminda
- Falta di ehercicio

-Si bo no come pa algun ora, nivel di sucu lo drop. Bo curpa ta reaciona door di spike bo sucu den e siguiente cuminda cu ta aumenta e production di

insulina. Pues mester come cada 3 pa 3 ora pa regula bo sucu.

-Come carbohidratonan refina lo aumenta bo nivel di sucu cu ta resulta den extra produccion di insulina y esaki lo strobe e curpa di kima vet, baha peso y controla Diabetici.

-Loke nos come ta ser kibra pa e Lever den 3 macro nutriente:

Carbohidrato pa sucu, Proteina pa amino acido y Vet pa Vet. Ora bo come demasiado cuminda den un biaha, e Lever no por kibra e cuminda manera mester ta cu ta preveni e curpa di Vet como energia of pa kima y ta pone e pancreas traha mas duro.

-E Lever ta kibra Carbohidrato como "sucu" pero ora tin dos 2 Carbohidrato ta wordo comi den un cuminda, e Lever ta kibra e Carbohidrato den "sucu", triglycerides y glycogen cu ta hisa e nivel di sucu den e sanger y Insulina.

-Ehercicio ta rekeri constante contracion di e musculonan y pa esaki por pasa, e curpa ta uza glucose como un di e formanan di energia.

Pues falta di movecion, ta limita e uzo di e energia aki y ta subi e nivel di sucu den e sanger cu ta fatiga e Pancreas cu e consecuencianan manera limita e curpa pa kima Vet.

Un biaha mas, cuminda ta tur cos !



Nutricion & Movecion

Rene Wild

Personal Trainer and Nutritionist
Tel.: 297.594.3327
E-mail: rwderek@hotmail.com

E SHAKE PERFECTO

Door di diferente propagandanan na TV, traha shake di fruta y berdura a bira algo hopi popular. Aki e mihor ingredientenan pa e shake perfecto:

LIKIDO

- Almond Milk
- Awa
- Hemp Milk (un sweetened)
- Nut Milk
- Green tea
- Soy Milk

PROTEINA

- Iso Whey Protein
- Casein Protein
- Rice Protein
- Vegan Protein

BERDURA

- Spinazie
- Kale
- Selder
- Rooibiet
- Komkommer
- Otro berduranan
- Berdura na Poeiro

FRUTANAN

- Appel
- Bacoba
- Berries (blue/strawberrie)
- Cherries
- Mango
- Pineapple

VET SALUDABEL

- Flaxseeds
- Hemp
- Chia Seeds
- Walnuts
- Almonds
- Pindakaas
- EXTRA
- Yogurt
- Granola
- Cinnamon
- Chuculati Scur

Solo Local.....

Accidente basta formal na cruzada di Alhambra

Diarazon madruga a drenta informe di un accidente cu hende herida y un auto cu a bolter na e cruzada banda di Alhambra, mesora a dirigi tanto polis, ambulance y tambe e ekipo rescate di bombero. Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un accidente unda un Lexus cu tabata bin for di Alhambra y no a duna preferencia na e chauffeur

di e V-wagen cu tabata bin for di Eagle Beach y e Lexus a dal e auto di huur bolter e mand'e den mondi. Un persona den e V-wagen a resulta herida y a keda pega den e auto pero prome cu e ekipo di rescate a yega a logra libera y saca e victima for di e auto. Na yegada di e ambulance nan a atende e victima y a transporte pa hospital.



Gana cu Pepsi!

Bebe Pepsi awor ta mas fun cu nunca! Cumpra bo Pepsi 2Ltr of Pepsi 12 pack cans, corta e sticker y revela si bo ta un ganador!

Gana tremendo premio manera Pepsi Bluetooth Speaker, Pepsi Ear Buds, Pepsi Portable Chargers y e Pepsi JBL Light Show Bluetooth Speakers!

Busca bo premio na Casibari Grill y show nan off cu bo friends! Disfruta di bo Pepsi y gana!

DRINK PEPSI & WIN!

ONE IN EVERY FIVE IS A WINNER



MEGA PRIZE

THOUSANDS OF PRIZES TO BE WON!

HOW TO WIN:

- Purchase one Pepsi 2liter bottle or one Pepsi 12-pack Cans.
- Cut the sticker off the product and peel to reveal if you've won.

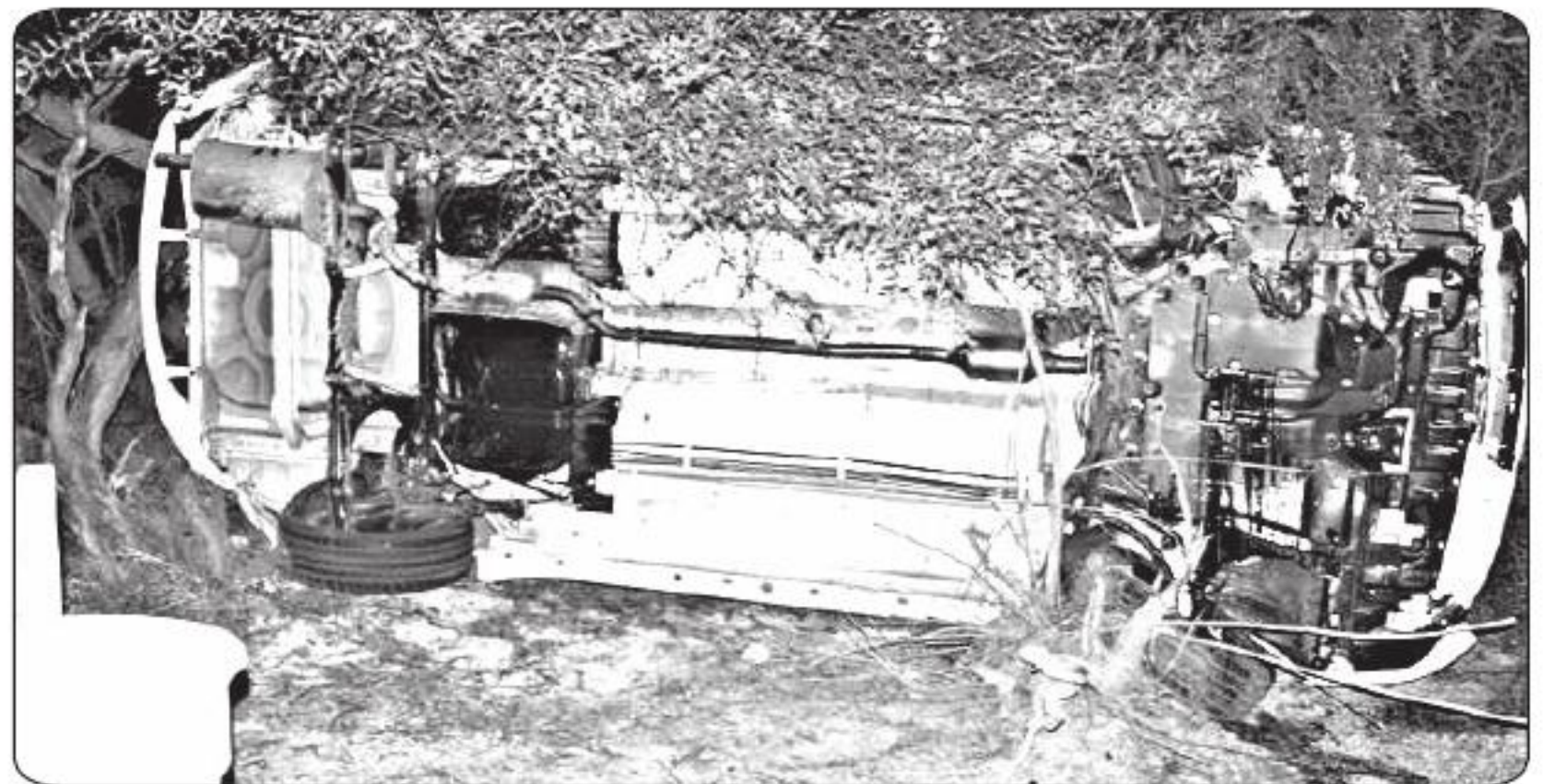
PROMOTION RUNS WHILE SUPPLIES LAST.






TO REDEEM PRIZES, BRING WINNING STICKER TO CASI BARI CAFE

LIVE FOR NOW



Solo Local.....

Alhambra ta keda den spotlight di accidente



Diarazon mainta a drenta informe di un accidente cu hende herida na e cruzada banda di Alhambra.

Mesora a dirigi un patrulla na e sitio. Na yegada di e patrulla a bin compronde cu un dama chauffeur cu

a bin di banda di Alhambra no a duna preferencia na e chauffeur cu tabata bin di Oranjestad. E impacto

tabata fuerte y e dama chauffeur cu no a duna preferencia a resulta herida. Na yegada di e

ambulance nan a atende e victima y a transport'e pa hospital.

584-4715
594-1881

Motel
Sports bar & Restaurant / Nightclub
San Nicolas

Pastoor Hendrikstraat # 6A (Pabou Centro Medico IMSAN)

Daily Lunch Specials FRI-SAT (11am-3am) / SUN-THUR (11am-1am)

Monday: Different soups
Wednesday: Creole Dishes
Thursday: Curry Dishes
Friday: Fish Dishes
Saturday: Mixed Dishes
Sunday: Mixed Dishes

Surinam Specials

Bamie, Nasie, Pom,
Roti, Moksie Alesie,
Saoto, Moksie Metie
Broodjes

Sides

Arroz moro, Arroz Blanco, Banana, Batata, Funchi, French Fries
Free Delivery from orders of five(5) and more!!!!

Fraturdays 5-6 Happy Hour
Dushi snacks always on the House



Daily Specials

Saco
BBQ
Chicken Wings Basket
Chicharon / Chimichuri
Saltfish & Johnny Cakes
Stoba (Cabrito / Carni)
Sulz
Mondongo

Solo Local....

Auto usa den ladroncia laga atras den mondi

Diarazon mainta a drenta informe di cu polisnan atento di strand a bin encontra cu un Chevrolet Optra laga atras den e mondi pariba di marriott. Ora a busca informacion, a bin resulta cu aki ta trata di un auto cual ladronnan cu a kibra horta den un cas na Malmokweg y a bay cu e auto usando e yabi. Den nan recorido e ladronnan a dal e auto na diferente parti. Polis a confisca e vehiculo pa mas investigacion.



Auto horta laga na Bushiri



Diamars mainta a drenta informacion cu tin un auto cu lo a ser laga atras na e casnan na Bushiri. mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di e auto Nissan Sentra silver procedente

di ladroncia for di Sero Dakweg na San Nicolas. Eynan polis a haya sa tambe cu e ladronnan a horta un otro Nissan Sentra mesun modelo pero color cora cual nan a bay cun'e for di eynan.

PUEBLO A HAÑA SU PEN BEK

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
☎ 585-9500

Aruba Softball Bond hunto cu SV Royal Power y HEINEKEN ta anuncia



Champ of the Champs 2015

"The ninth Edition" 29 Juni pa 5 di Juli 2015



Teamnan cu ya a confirma: Destroyers y Suffisant Eagles (Curaçao), Farah, Los Francos y Cabayeros De Merida (Venezuela), Los Fuertes y Cristobal (Republica Dominicana), dos sorpresa Canada y USA. Keda pendiente!!!!

Solo Local.....

Hertz Corporation nombra como e MIHOR di mundo

– Un biaha mas Hertz ta gana prestigioso premio como e Mihor Compania di Auto di Huur durante di e '2015 Business Travel Awards'

– Innovacion constante di Hertz ta un di factornan mas alaba door di panel di huez

E Corporacion multinacional di Hertz a

wordo nombra como e Mihor Compania di Auto di huur na mundo. Esaki a tuma lugar durante e '2015 Business Travel Awards'. E evento aki ta uno di e mas importante riba e calendar di e industria di viahe. Hertz a sa di haya palabranan di elogio for di e hueznan presente pa habilidad di evalua constantemente e mercado di auto di huur. Hertz sa kico su clientenan kier y ta adapta y inova su mes asina. E panel di huez ta consisti di expertonan grandi den industria y tambe prensa specializa. Tur a sa di elogia Hertz pa su presencia global y excelencia den servicio. E premio a wordo anuncia durante evento glamoroso cu a

tuma lugar na Grosvenor House Hotel na Londres. Evento a wordo atendi door di mas di 1.200 lider den industria di viahe y ehecutivo corporativo. E competencia ta wordo describi como- 'the most fiercely contested' di ultimo añanan. E ta reconoce logronan di companianan, team y individuonan den industria di viahe, cu a resalta den ultimo 12 luna. "Nos ta contento cu hueznan a sa di reconoce nos trabao duro y e tarea inmenso cu ta significa surpasa limitenan estableci den e ramo di auto di huur," esaki ta palabranan di Neil Cunningham, General Manager, di Hertz Gran Bretaña. "Nos ta constantemente bezig ta adapta nos mes na e necesidadnan di nos clientenan. Pa asina por brinda solucion y servicio inovador pa e problematica di huur auto, y ofrece un producto cu ta fit e tipo di bida di cada cliente". Hertz Aruba ta orguyoso di e logro aki y su contribucion den promove presencia global y

servicio sin igual. Hertz Aruba ta hunga un papel importante den e area di servicio di transportacion cu ta sostene crecimiento di nos industria di turismo. Hertz, como e compania di autonan di huur mas grandi ta ofrece no solamente e mihor calidad di vehiculo, pero tambe e miho dealnan cu ta contribui cu un miho experiencia posibel. Hertz Aruba su oficina principal ta situa na Sabana Blanco, pero tambe ta conta cu presencia na hotelnan principal manera Divi Aruba All Inclusive, Divi Village, Hyatt Regency, Aruban Resort & Casino, Radisson Aruba Resort & Casino, Tamarijn Beach All Inclusive, Aruba Phoenix Beach Resort, the Aruba Marriott Resort & Stellaris Casino, Renaissance Marina, Renaissance Suites, Marriott Aruba Ocean Club, The Ritz Carlton Aruba y na Aeropuerto Internacional Reina Beatrix. Pa mas informacion yama 582-1845 of bishita nos na oficina of riba www.arubarentcar.com



Con pa abona na Solo di Pueblo?

Facil...

Yama nos oficina na 585-9500 y nos lo entrega bo corant tur mainta tempran den bo porta di cas.

Costo di Abono: Afl. 35.00 pa luna

TA BENDE

Susuki Baleno 99

Afl. 2000.-

Yama : 568 7716

NO ENFRENTA CANCER DI PECHO BO SO

Adress: Sabana Blanco 8 Tel: 588-9999



Solo Local.....

Minister Michelle Hooyboer-Winklaar:

“Mi ta spera den futuro Evelyn Wever-Croes defende interes di nos studiantenan y ningun otro”



pa e media rectifica, y ripitinan bou di e capa di “preguntanan”. Esey ta hopi lamentabel pasobra como un parlamentario bo tin e obligacion pa controla gobierno y haci preguntanan a base di echo. Esaki no ta locual Evelyn Wever-Croes ta haci, y e ta sigui usa su posicion como parlamentario pa defende interes di un grupo selecta, y no interes general.”

Minister Michelle Hooyboer-Winklaar a cumpli di inmediato riba tur pregunta cu a wordo manda dia 19 di Januari pa su persona pa Parlamentario mr. Evelyn Wever-Croes. E preguntanan cu e parlamentario a haci cerca e minister tabata a base di mentira y acusacionan falso haci den un media no-independiente. “Evelyn Wever-Croes a opta pa tuma e mentira nan ey, pa locual mi a pone den man di mi abogado

Na mesun momento y directamente despues di e contestanan na Parlamentario mr. Evelyn Wever – Croes, Minister Michelle Hooyboer-Winklaar como ciudadano, a manda e siguiente preguntanan bek:

Minister Hooyboer ta puntra Parlamentario Wever si e conoce of tin cualkier contacto cu e director of otro representante di Boogaard Assurantien, e compania cu pa 20

aña largo a mantene e seguro di estudiante sin un destaho publico? Si e Parlamentario ta interesa solamente den seguro di estudiante of si e lo por tin cualkier pregunta mas tocante otro seguronan cu Gobierno tin cu e mesun compania aki, tambe pa hopi aña caba? Si e Parlamentario ta di opinion cu lo ta mas transparente pa Gobierno haci un destaho publico riba tur otro seguro tambe?

“Ta masha lamentabel, cu despues di ricibi acusacionan cu no tin

base y no ta cuadra cu berdad, cu na momento cu mi ta pidi contesta, mi no ta haya esaki”, Minister Michelle Hooyboer-Winklaar a afirma.

“E prome vragenuur di aña den Parlamento a dura 3 ora, 3 ora na unda e, como Parlamentario, por a bin haci su preguntanan y duna su comentarionan. E por a pidi clarificacion riba material cu e no ta comprende kizas. Pero e no tabata presente durante e reunion aki”, asina e mandatario a duna di conoce.

“E realidad ta cu mi no ta kere cu mi ta bay haya un contesta tampoco. Y pa mi y pa hopi hende tambe nos ta cera e capitulo aki y bay focus riba cosnan positivo cu ta beneficia nos comunidad y no manera otronan cu ta traha pa beneficia un grupo so. Mi ta spera den futuro e parlamentario lo haci uso di su funcion como parlamentario pa defende interes y bienestar di nos studiantenan,” Minister Michelle Hooyboer – Winklaar a termina bisando.



LAGA NOS SIGUI RESA, PIDIENDO INTERCESSION DI SAN HUDAS TADEO

Hesus sea alaba y cu Maria semper sea alaba

Señor mes ta bisa:

“Unda tin dos of mas reuni den Su nomber eynan lo E ta memey di nan”

y tambe cu Su Palabra mes ta bisa:

“Un sembrado a sali bay sembra...Un parti di e simia a cay memey di piedra...Ora solo a sali, el a kima e mata y ... el a seca.

(Marco 4, 5-6)

E aña aki nos lo resa hunto atrobe pa haci un contribucion na un grupo y e aña aki nos lo resa pa yuda Parokia La Birgen di Fatima

Dakota pa cu drechamento di e Misa.

****No lubida! Esnan cu por, por bishita e Santuario di Hesus Sacramentado den silencio tur dia for di 7 or di mainta pa 9 or di anochi na Misa La Birgen di Fatima Dakota y tambe na Blue Army San Nicolas. Corda cu boso lo por hinca tur boso problema den Su man.***

***E Santo Sacrificio di Misa pa gradici San Judas Tadeo pa e gracionan cu nos a ricibi lo tuma luga na un Parokia cu cada devoto ta desea y hiba di gusto. Esaki mester tuma luga riba Diasabra 31 di Januari, 2015 na e ora cu tin Santo Sacrificio di Misa (generalmente ta 7 or di anochi.) *%% *POR FAVOR ESNAN INTERESA PA UN ORACION NA CAS PA E AÑA AKI 2015 POR CUMINSA TUMA CONTACTO CU SRA. ROSA MARIN-GEERMAN NA TEL: 582-4172, MIRIAM VROLIJK (594)829 (por favor despues di 5or p.m.) OF IDA CROES - 594-4144*%%

Awo laga nos sigui como devoto na

San Judas Tadeo - Santo Abogado pa casonan imposibel pa invita bo persona p'asina aki nos por resa hunto e aña aki atrobe y hinca den su man nos intencionnan y plannan pa e por hiba nan na nos Tata Dios.

28 di cada luna lo tin resamento na un cas di un devoto, (nos lo resa 9 luna na un cas di un devoto y na October lo tene San Judas Tadeo su nobena (19 october pa dia 27 october 2015 - Su Fiesta mes ta dia 28 di october) y p'esey awo nos ta sigui y e siguiente oracion lo tuma luga riba

DIARANSON 28 di JANUARI 2015 na cas di FAMILIA MIRELLA TROMP.

WAYACA 16
TEL: 561-1863

“Ta bay pa pasa dilanti oficina di domeinbeheer/hypotheekantoor/DIP y ex IMSAN, pasa CARS (e luga di laba auto) yega na e T-weg na banda drechi di caminda tin e chinees WAYACA SUPERCENTER, bira na man drechi sigui core e cas ta keda na skina na man robes, un cas geel sin cura.”

Ora: 7:00 p.m.

UN Y TUR TABON BINI
NA E ORACION AKI

Pues p'esey asisti sin falta y lo bo keda segura cu Nos Señor lo no nenga di scucha San Judas Tadeo y nos Su yunan cu nan peticionnan. Bo devocion sigur lo engrandece y tin

San Judas Tadeo como bo patrono pa sigui su ehempel ta algo grandi. Laga nos comparti nos testimonio tambe cu nos rumannan den Cristo, confirmando cu Hesus ta Esun di ayer, awe, mañan y semper y cu E ta bibo y cu San Judas Tadeo a yuda nos experiencia esey!!!

Abona na Solo di Pueblo:
Afl. 35.00 pa luna
Yama 5859500
Tur mainta tempran
nos ta entrege den
porta di bo cas!
Keda semper bon
informa!

Pagina local.....

Auto horta for di hotzone, haya kima na San Nicolas



Dialuna madruga a drenta informe di cu tin un pick-up cu a ser laga

atras na candela na Diamantbergweg. Mesora a dirigi tanto polis como bombero na e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki ta trata di un pick-up cu a ser horta for di e hotzone banda di e highrise hotelnan. Na yegada di bombero nan a paga e candela completo.

Un Toyota Yaris
2011 40900 Km
automatic/Ac AWG
20400 pa mas info
yama 5925698

TRAPPERS CLUB

- Fiesta, reunion, ricibimento, bruid, fiesta grandi o chikito.
- Workciop, reunion, reunion deportivo, encuentronan di iglesia.
- Area openlucht ta acomoda 1000 persona
- 2 Sala airco cu ta acomoda te cu 400 persona
- Area openlucht cu stage, pa festival, iglesia, fiesta familiar
- Remodel'a Situa pariba di Botica Central, pabao di veld di Rockets @ Sta Cruz 739-0101 / 748-8280

Bendado di droga deteni riba beach

Diarazon mainta un team grandi di unit veiligheids zorg, polisnan di strand, reforza pa e team di K9, a bay riba beach pa tene control. Durante e control

nan a bin encontra cu un persona cu tabata bende droga riba beach. Polis a haye cu un cierto cantidad di marihuana y mesora a detene. E tipo

di controlnan aki lo bay ta mas frecuente y cu mas personal pa asina captura esnan cu ta haci cosnan illicito.



Solo Local.....

Fiesta na beach a sali for di man

Diarazon madruga a drenta informacion cu tin un grupo di persona cu tin un beach party for di tempran na

Surfside Beach. Mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya a bin compronde cu aki

ta trata di un grupo di amigonan cu a reuni pa un fiesta pero ora piek a muha a cuminsa pleita cu otro.

Polis a papia cu nan y a avisa nan cu ta laat caba y mihor pa nan ruim op y bay cas sosega curpa.



**Con pa
abona na
Solo di
Pueblo?**

Facil...

**Yama nos
oficina na
585-9500
y nos lo
entrega
bo corant
tur mainta
tempran den
bo porta di
cas.**

**Costo di
Abono: Afl.
35.00 pa
luna**

Ta huur

Un apartment na
Palm Beach
1 kamber, 2
baño, sala, A/C,
comedor,
Cu propio
stacionamento. Afl
1500,00 luz y awa
apart.
Pa mas info yama
744-8224 of 740-
6618

**Ta bende
un stoof
den bon
condishon
yama
560223**

CLASIFICADO

25 florin pa 3 dia

40 florin pa 1
simanPasa na nos
oficina na Sta.
Cruz 110**Ta bende PATO:**
Macho 50 pa un
Hembra 30 pa un**Ta chapi, corta**
mata, verf, haci
cura limpi, tira
sushi afo, 15 florin
pa ora.
Yama 5690143**Ta busca**Security Guard Masculino,
edad entre 25-50 aña
Mester tin Mavo diploma o
enseñanza equivalente
Mester por papia y scribi
Papiamento, Hulandes
Ingles Spaño. Mester tin
propio transporte.
Interesadonan por yama
oficina entre 08:00 –
16:00 pa un cita
TEL 588-3677**TA BENDE**Cas na Tanki Leendert, 3
kamber, 2 baño, 2 apts.,
tereno 813 m2, construi
375 m2. Considerando
ubicacion favorabel y
grandura di tereno, tambe
bon pa negoshi cu amplio
espacio pa parkeer.
Prijs Afl. 475.000,--. Yama
5937118.**Ta Cumpra**
Ta busca Cas pa Cumpra na
Savaneta
Ta busca tereno priva pa
cumpra na playa
Cell: 5694343**PUEBLO A HAÑA SU
PEN BEK**Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com
of
585-9500**CUMINDA**

Cushina di Dochi Lee

NOS SNACKSTur dia tin special di dia. bestel bo cuminda tempran
na 585-2585**Ta Huur**Un Snack Shop (Take
Away) den bon condicion
espacioso y situa na
caminda grandi
Sta.Cruz 27
Pa Mas Informacion yama:
5941402**TA BENDE:**2X PANASONIC AIRCO
18.000, BON CONDICION
PA AFLS.350,--
INCLUYENDO BRACKET
NOBO
PA MAS INFO CEL:730-
4242
RICARDO CROES**TA BUSCA**Un cas pa huur
pabao di brug
un cas di 2 of 3
kamber. Prijs di
700 florin pa 1000
florin. Yama 744-
3714 of 744-5093**TA HUUR**executive huis
2-verdieping 4slpk-3badk
was en berghok rustige
buurt scopetstraat 7
ponton afls.2750/p mnd
zonder meubels
afls.3000/p mnd semi
gemeubileerd
cel:561-1833**TA HUUR****Ta huur espacio comercial na Centro Comercial**
Noord Afl. 500.00. Perfecto pa cualkier sorto di
oficina.**Adres: Noord 82.****Pa informacion yama 730-7000****Marios Septic Truck****Servicio rapido 560 3500****STA CRUZ
BARBER SHOP****Habri tur dia te cu 9'or anochi. Situa dilanti Colegio**
San Hose, (banda di Blush). Pasa cerca nos y nos lo
drecha bo look y ponebo master master!***Sanador Spiritual***
internacional y
Clarividente Mr. Mane
for di Africa
Specialista den tur
problema efectivo. Trece
bek sernan keri, exito den
negoshi, kita mala suerte y
magia preto. Ta resolve
problemanan financiero,
yuda pasa rijbewijs, yuda
cu dificultad sexual y
mucho mas. Resultadonan
rapido y garantiza
Pa mas info yama
5658369

Resultado di number:**Diarazon 28 Januari Merdia**

| Catochi | Big 4 |
|---------|-------|
| 3607 | 6894 |
| 6154 | |
| 6652 | |

| Zodiac | XXXXXXXXXX |
|--------------|------------|
| 2469 – Tauro | XXXXXXX |
| | XXXXXXXXXX |
| | XXXXXXXXXX |

Diarazon 28 Januari Anochi

| Catochi | Big 4 |
|---------|-------|
| 0130 | 1132 |
| 6133 | |
| 8613 | |

| Zodiac | Mini Mega |
|------------|---|
| 4703 Aries | 01 – 02 – 21 – 03 – 04 J: 20 letter: B |
| | |
| | |

| Lotto di dia | Corsou |
|---------------------------|--------|
| 30 – 18 – 12 – 29 – 13 | 4044 |
| | 5579 |
| | 4714 |

| Diario | Super 4 |
|--------|---------|
| 6394 | 7517 |
| 0081 | |
| 1118 | |

4 skina DIA**4 Skina Cur****PUEBLO A HAÑA SU
PEN BEK**

Pa kualkier informacion
solodipueblo@gmail.com

of
☎ 585-9500

Un “lío” para Messi: un asesor admite desvío de fondos a paraíso fiscal



MADRID -- Un asesor de Leo Messi, el empresario argentino Guillermo Marín, admitió el traspaso de fondos a paraísos fiscales, según informó este martes el diario El País.

Marín incurrió en contradicciones y lagunas durante la declaración que prestó en junio pasado ante la Guardia Civil. Al inicio de su declaración Marín dijo que no cobró nada de los partidos de fútbol presentados como amistosos pero después admitió que por cada uno de los seis partidos la fundación de Messi recibió 50.000 dólares, 300.000 en total.

Finalmente Marín reconoció que ordenó la remisión de dinero a una cuenta del First Caribbean International Bank de Curacao en beneficio de la sociedad

Mandatos Valneg. Según la investigación, los dos partidos que Messi disputó en Colombia generaron cinco transferencias bancarias a Curacao que superan el millón de euros.

La Guardia Civil sospecha que se realizaron más transferencias a otros paraísos fiscales y está investigando si el titular de esas cuentas es Messi.

La Guardia Civil investiga supuestos delitos fiscales, falsedades y blanqueo de capitales procedentes de encuentros presentados como benéficos y altruistas bajo el nombre de “Messi y sus amigos contra el resto del mundo”.

Los partidos se disputaron en América Latina y Estados Unidos en 2012 y 2013 y esconden una maraña de sociedades y trasvases de dinero a paraísos fiscales.

BOTICANAN:

| | |
|-------------------|----------|
| Maria | 585-8145 |
| Di Servicio Noord | 586-4606 |
| Seroe Preto | 584-4833 |
| Fergusonstraat | 583-0620 |
| Kibrahacha NV | 582-2007 |
| Oduber NV | 582-1780 |
| Paradera | 588-6638 |
| Santa Cruz | 585-6890 |
| San Lucas | 584-4830 |
| San Nicolas | 584-5712 |
| Santa Anna | 586-0027 |
| Trupial | 582-8671 |
| Eagle | 587-9011 |
| 4 Centro Medico | 584-5779 |
| Aloe | 584-4606 |
| Central NV | 585-1965 |
| Dakota NV | 588-7364 |
| Del Pueblo | 582-1253 |

POLIS:

| | |
|---------------------|----------|
| Orañestad | 100 |
| San Nicolas | 104 |
| Sta. Cruz | 105 |
| Noord | 107 |
| Tip-line | 11141 |
| Brandweer/Ambulance | 911 |
| Guardacosta | 913 |
| Seguridad National | 11911 |
| Hospital | 527-4000 |
| Centro Medico | 524-8833 |
| Setar storing | 117 |
| Web Storing | 525-4600 |
| Elmar storing | 523-7147 |

Agencia Funeral:

| | |
|----------------|----------|
| The Olive Tree | 584-8888 |
| Ad Patres | 584-2299 |
| Aurora | 588-6699 |
| Mementomori | 582-2222 |

Fundacion:

| | |
|------------------|----------|
| Cas | 584-2050 |
| Fada | 583-2999 |
| F A V I | 582-5051 |
| Famia Planea | 588-9591 |
| Autismo Aruba | 588-1179 |
| Pa Hende Muherr | 583-5400 |
| Pa Hubentud | 588-6138 |
| Bloedbank Aruba | 587-4260 |
| Solo di Pueblo | 585-9500 |
| Canal 22 | 585-9500 |
| Tip pa redaccion | 592-6895 |

Botica na Warda

Yama pa informacion na
Horacio Oduber Hospital:
527-4000

Dokter na Warda**Permanent Make-Up****E solucion pa bo cejanan**

- Cejasnan dañá of mal forma
- Esnan cu no tin cejas
- Cejasnan cu colornan cora, biña, berde etc.
- Tambe eyeliner y lipliner

Nos tin e solucion pa bo.
Cada servicio ta den forma personaliza .
Sin dolor y no ta hincha den un ambiente relajante.
Mas di 15 año di experiencia .

Tambe nos ta drecha cejanan cu :
Waxing, pincet y blade den forma unico,
Cu ta cuadra cu bo cara.
Yama awe mes na 730-3327 /586-7272 nos ta wardabo
cu un sonrisa. Consulta ta gratis.
Na: Dilailah Beauty Clinic
Noord # 82 den Centro Comercial Noord
patras di Botica Noord

Solo Local.....

Nueva York vuelve a la normalidad tras el susto de 'Juno', la última tormenta de nieve



Nueva York recuperó este miércoles la normalidad tras la última tormenta de nieve, con las escuelas abiertas y el transporte público en sus ritmos habituales, aunque aún persisten problemas en Long Island, la zona más afectada.

El temporal comenzó a afectar a la ciudad y el resto del noreste del país desde la noche del lunes, pero los efectos en Nueva York fueron menores a los esperados porque el impacto mayor se desplazó hacia el noreste.

La mayoría de las escuelas de la ciudad de Nueva York y de sus alrededores reanudaron hoy las clases, que habían quedado suspendidas el martes, aunque aún hay colegios en Long Island que siguen cerrados porque los efectos fueron mayores.

Long Island, que se extiende paralelamente a la costa, frente al Atlántico, recibió el martes una nevada de más de medio metro de altura, lo que inicialmente se pensó que caería en las zonas más céntricas de Nueva York.

El condado más afectado de Long Island es el de Suffolk, que se extiende

en la parte nororiental de la isla, donde todavía hay escuelas cerradas y caminos con dificultades de desplazamiento por la nevada.

Nueva York amaneció hoy con sol y bajas temperaturas, pero con los servicios de transporte públicos restablecidos, especialmente el metro, que transporta diariamente a seis millones de personas y que es el medio más utilizado por los neoyorquinos.

Hay problemas todavía, sin embargo, en el tren que enlaza a los barrios de Nueva York con los de Long Island, debido a la nevada y la helada que ha afectado a las instalaciones.

Fue en Long Island donde se produjeron dos muertos que inicialmente fueron ligados a la tormenta, aunque posteriormente se explicaron las circunstancias.

Uno de ellos fue un joven que se estrelló contra un poste de luz mientras jugaba en la nieve deslizándose con unos tubos y el otro un anciano de 83 años con demencia senil que pereció en el jardín de su casa porque pasó la noche a la intemperie.

Al igual que en Long Island, en Boston continúan también las labores para retornar a la normalidad, porque los efectos del temporal fueron allí mayores que en Nueva York. En Boston cayó entre medio metro y un metro de nieve.

No se ha informado oficialmente sobre los daños económicos que puede haber causado el temporal, que implicó un toque de queda para los vehículos que no eran de emergencia en la noche del lunes al martes, lo que forzó a muchos negocios a cerrar sus puertas.

Cálculos muy globales dados a conocer en los medios locales indican que se pueden haber perdido unos 500 millones de dólares por las ventas no realizadas en toda la región noreste del país, la tercera parte sólo en la ciudad de Nueva York.

Los cálculos incluyen las ventas que no se hicieron durante la noche del lunes al martes y la

semiparalización que vivió la ciudad durante el martes mientras el metro y otros servicios de transporte público recuperaban su ritmo normal.

Mientras tanto, las autoridades de Nueva York continuaban justificando hoy unas medidas especiales que a muchos parecieron excesivas teniendo en cuenta el impacto final de la tormenta, que fue menor del que se había previsto.

Las críticas se dirigieron al toque de queda para los vehículos que rigió por ocho horas y media en Nueva York y otros condados y, fundamentalmente, al cierre del servicio del metro durante diez horas, algo a lo que no están acostumbrados los neoyorquinos.

"No se puede poner precio a la seguridad", dijo este miércoles en una entrevista a la televisión el alcalde de Nueva York, Bill de Blasio, cuando fue consultado al respecto.

Tanto De Blasio como el gobernador del estado de Nueva York, Andrew Cuomo, salieron al paso ayer de estas críticas y explicaron que los pronósticos no coincidieron con el impacto final de la tormenta y porque, además, fue mejor apostar por medidas especiales por si finalmente se cumplían las previsiones de los meteorólogos.

R.A.M. Muffler Center N.V.

Balashi 78 - Tel: 5858900

**Pa tur problema di muffler pa bon prijs y
calidad pasa serca nos riba highway di
balashi**

**Dialuna - Diabierna
8:00-12:30 - 1:30-5:00
Diasabra 8:00-12:00**



TA BENDE

Hyundai Getz ana 2009
Automatic, den bon
Condicion, low milage
Interesa yama;
594-2334

Solo Deporte.....

Competencia "Dia di Betico"

Di Barracudas Aruba

Diasabra ultimo, dia 24 di Januari, a tuma lugar un competencia entre e atletanan di Barracudas. Esaki ta un competencia anual, den cua e atletanan ta presenta dilanti hurado, e diferente figuranan cu nan a siña.

Atletanan cu a participa ta e grupo di edad 12 aña y menos como tambe e grupo di edad 13 te 15 aña. Siguientemente e resultado di e competencia. E atletanan ganador a ricibi cada un nan respectivo medaya for di man di Sra. Memita Tromp- Gomez, cu ta Presidente di Barracudas.

Edad 12 and under

Di tres lugar: Janelly Piña

Di dos lugar: Sarah Silva

Di prome lugar: Victoria Geurts

Edad 13-15 aña

Di tres lugar: Nathania Riley

Di dos lugar: Anastasia van Daal

Di prome lugar: Rizhaylee Bello

Palabra di pabien na cada atleta cu alogra un medaya den e competencia aki. Un palabra di exito y perseverancia pa tur otro atleta den e deporte di Landamento Sincroniza. Pa mas informacion por like e pagina riba Facebook: Barracudas Aruba.

12 and under

Group 13-15



28 FEB 2015
FAYA BO HAYA⁷
 ENTRADA: 15 FLORIN ADULTO / 5 FLORIN MUCHA @ PALOMARGA
MAS CU 10.000 FLORIN CASH PRIZES
 FBH SCOOTER / JR DRAGSTER / QUAD RACER
 FBH STREET / FBH BIKE / FBH BRACKET / FBH BONUS
 ORARIO: DOORS OPEN 1:30 PM / START 3:00 PM



CAPT JACK (ROCKET KART)
6 SEC. OVER 200 MPH

BEARINGS, RUIZ TAKE AWAY, DA SILVA RACING, SafeCom, CARGO, KING OCEAN SERVICES, UC, SOLO, Top 33, 50, 100, 150, 200, 250, 300, 350, 400, 450, 500, 550, 600, 650, 700, 750, 800, 850, 900, 950, 1000

S-U-S-S-S-A

Split Unit Sprinkler System Saver Aruba

Bo no tin "PLACA" pa Cumpra Airco Inverter

ata aki e solushon pa baha bo

GASTO di Coriente di Airco Split Unit

"Garantisa cu 50% (of bo plaka bek)"

Simplemente un Adaptashon cu lo costabo

Afls: 250:=- per Unit

Tel: 6000641

Solo.....

Tata no kier entrega yiunan bek na mama



Diamars atardi a drenta informacion di un problema na Ponton unda un mama a bay busca su yiunan bek na cas di nan tata na Ponton, pero e tata no kier a dun'e nan. Mesora a dirigi

un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya nan a papia cu esnan envolvi y a intermedia pa asina yega na un comprendemento pa cu cumplimento di e acuerdo.

Famia Mackay riba rif a pisca casi 30 kilo na Caraña



Famia Mackay y amistadnan a bay gosa di un fin di siman riba rif pazuid di Barcadera pero no por a laga poco piscamento den e fin di siman aki durante dia. Den esaki Jess Mackay y su amigo lo a tira liña

den e lagoen y a logra gara dos caraña casi un 30 kilo pisca. Asina e famia Mackay a gosa nan fin di siman riba rifa den ambiente cu no por a keda afo den compania cu mas familiar y amistad.

Despues di accidente na Paradera chauffeur a para auto na Kudawechea

Dialuna mainta a drenta informe di un accidente na Paradera pero e chauffeur a logra para e truck te na Kudawechea. Mesora a dirigi un patruya na e sitio. Na yegada di e patruya na Kudawechea a bin compronde cu aki ta trata di un truck bayendo pabao su porta di banda di chauffeur a dal habri y a bay dal riba e statiowagen di direccion contrario.

E chauffeur di e auto a core te na Kudawechea pa asina logra para e auto.

Ora a revisa e auto a logra bin mira e daño.



Solo Obituario.....

'San Nicolas , e di Dos Capital Turistico di Aruba – Centro di Herencia Cultural'

Factornan cultural ta forma e base pa loke ta e desaroyo cu mester bin anca na e vision total di e di dos capital turistico

Den cuadro di e creacion di e di 'San Nicolas, e di Dos Capital Turistico di Aruba – Centro di Herencia Cultural', Minister di Turismo, Transporte, Sector

Primario y Cultura Otmar Oduber durante su reunion cu Aruba Investment Bank(AIB) siman pasa a discuti e ultimo puntonan cu falta den e rapport pa asina

aki presenta e rapport final.

Minister Oduber a splica anteriormente cu e business plan aki lo cay bon den cuadro completo

di San Nicolas, unda cu e parti di herencia Cultural di Aruba lo ta e motor grandi tras di di proceso di revitalizacion di San Nicolas. Esaki ta foma parti di lo cual Gobierno a bin ta haciendo pa algun aña caba, unda a percura pa drecha infraestructura entre otro Joe Laveist, Carnaval Village, pa menciona un paar.

E rapport aki ta inclui recomendacionnan cu a bin dilanti for di conversacionnan cu e diferente stakeholders manera ATA, AHATA, Asociacion di Banconan, Departamento di Cultura, Stichting Monumenten Fonds, Museonan, Infra Team, San Nicolas Bar Association y San Nicolas

Business Association.

Banda di e proyecto di revitalizacion di San Nicolas, e aña aki lo cuminsa cu e proyecto di museonan cu lo ta ubica den Watertoren y pronto lo ubica Community Museum den un Nicolas Store restaura.

E factornan cultural ta forma e base pa loke ta e desaroyo cu mester bin anca na e vision total di e di dos capital turistico.

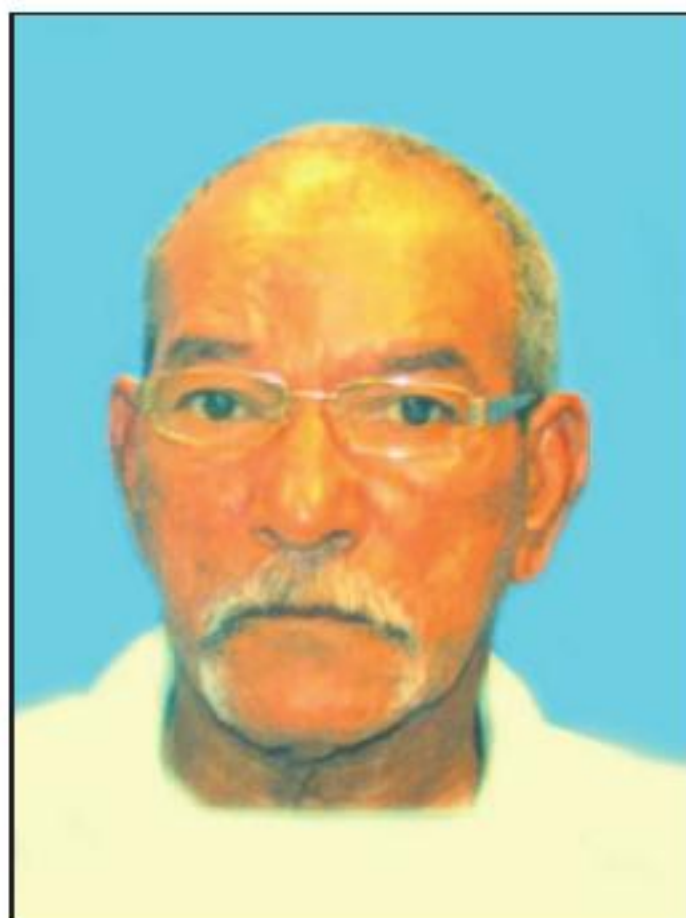
AIB despues di a ricibi tur e feedback di tanto Minister Oduber como Minister de Meza, awor na su turno mester finaliza y entrega e rapport final cu lo inclui e plan di accion, timeplanning, financial options y oportunidad pa inversion na San Nicolas pa asina aki presenta e plan final na Februari.

Vision di Gobierno ta pa asina aki rebiba San Nicolas y convirti'e den e centro di Herencia Cultural.

Gradicimento / Invitacion

Pa medio di esaki yiu-, rumannan y demas famia kier a gradici tur esnan cu di un manera of otro a muestra nan atencion durante fayecimento y entierro di nos defunto stima

Juan de la Cruz Kock



Gradicimento special ta bay na tur famia amigo, bisña y conoci boso muestra di atencion tabata un gran consuelo pa nos. Na tur cu a yama, manda flor, krans y telegram masha danki pa e palabranan di consuelo.

Alavez nos kier a invita pa 1 santa sacrificio di misa na Misa Inmaculada Concepcion na Sta. Cruz.

Diabierna 30 di Januari 2015 pa 7'or di anochi despues di misa tin un rosario na cas Pabilon 17 pa descanso di su alma

Boso presencia lo ta altamente aprecia

Cu honda pena nos ta participa fayecimento di

Sr. Alexander Geerman

Tata di nos colega Renato Geerman
(departamento Financieel Administratie)

Acto di entierro lo tuma lugar diabierna, 30 di januari 2015.

For di 9'or pa 11'or di mainta e restonan mortal lo ta reposa na

Aurora Funeral Home.

Gerencia y Personal di N.V. ELMAR

ta manda palabranan di profundo condolencia na nos colega Renato y demas famia. Nos ta desea nan hopi forza den e dianan dificil aki

Cu Sr. Alexander sosega na paz.



**"Señor ta mi wardador,
mi n' tin falta di nada;
Den cunucu di yerba
berde, E ta ponemi
sosega.
E ta hibami na awa
trankil, pa mi bolbe
haya forza. "
Salmo 23:1,2,3**

Cu inmenso tristeza na nos curazon, nos ta participa fayecimento di:



Carolina de Jesus Agrela Teixeira

11 Maart 1932 - 28
Januari 2015

Acto di entierro lo wordo anuncia despues.

Palabra di Bijbel encuanto gañadornan:

**"Diabel ta boso tata y boso kier pone e deseonan di boso tata den practica. E ta un matado for di comienso y nunca el'a aten'e na berdad, pasobra e no tin berdad den dj'e."
Huan 8, 44.**

Solodipueblo@gmail.com....

Minister Oduber a reuni cu empleadonan di Museo Arkeologico

Dentro di 3 pa 6 luna lo kier wak e museo ta forma parti di un fundacion encarga cu museonan na Aruba



Diaranson Minister Otmar Oduber a reuni cu trahadornan di Museo Arkeologico Aruba pa asina aki presenta e plan cu su ministerio tin pa loke ta museonan na Aruba.

E mandatario a duna di conoce cu Gobierno tin un maneho poni padilanti pa cultura y despues di e Cumbre Nacional di Cultura cu a tuma lugar aña pasa a hiba diferente conversacionnan unda cu a planta e vision nobo pa loke ta museonan na Aruba.

Actualmente tin dos museo na nos isla, Museo Historico y Museo Arkeologico, pero na caminda tin 3 museo mas cu Gobierno ta sostene den cuadro di diversificacion cu tin y oferta cu mester tin pa nos turismo, al igual cu crea oportunidadnan pa desaroya San Nicolas como nos di dos capital turistico enfoca riba tereno cultural y historico. Asina ta bay tin e museo na Watertoren, e museo na Nicolaas Store y tambe e Carnival Museum. Di e forma aki lo bay tin 5 museo na Aruba, unda cu e museonan na Watertoren y Nicolaas Store lo mester ta cla e aña aki ainda y carnival Museum na 2016.

Minister Oduber a sigui

splica cu a conversa cu e Fundacion existente cu ta esun di Museo Historico pa convirte den un 'overkoepelend orgaan' y a haya oido pa cu esaki y e ta tumando lugar. Den siman venidero notario lo mester pasa e acta cu e cambionan, specialmente e cambionan cu ta acapara e vision nobo di tin tur e museonan bou di un dak. E cambio aki ta trece diferente beneficiar cune, manera ta reduccion di gastonan ya cu cierto funcionnan lo ta centraliza manera ta mantencion, mercadeo y publicidad, mientras cu cada museo lo keda tambe cu nan maneho individual, cu nan mesun conservator bou di un curator y un bestuur di 7 persona.

E mandatario a conta cu e reunion cu e empleadonan di Museo Arkeologico, of den e caso aki Departamento Arkeologico a bay hopi bon unda cu a presenta e plannan, e structura cu e fundacion lo ta hinca den otro, kico ta e garantianan cu lo tin pa e empleadonan.

"Mi tin cu bisa cu e tabata un reunion hopi habri. Ya caba hopi aña pasa a wordo bisa cu un dia e lo tin cu bira un stichting, esey tabata e condicionnan tambe pa Union Europeo

e tempo aya por a hinca e cantidad di miyonna cu a wordo hinca den Museo Arkeologico. E la dura demasiado pa

e departamento wordo converti den un stichting y awor aki den cuadro di e vision nobo nos ta mira cu e ta fit perfectamente pa por cay bou un structura asina. Intencion na final ta pa crea entradanan adicional, pa ta mas independiente, pa por conserva, preserva y tambe duna mas atencion na e parti di arkeologia y investigacion y asina prepara mas material pa futuro", Minister Oduber a duna di conoce. El a agrega cu posiblemente no lo mira e consecuencianan di esaki di biaha, pero a lo largo e lo significa hopi pa nos.

Esaki ta e prome conversacion cu e empleadonan y lo kier wak cu den e proximo 3 pa 6 luna e lo por wordo concretiza. Esey ta significa cu lo bay forma un comision cu lo traha cu envolvimento di empleadonan tambe pa por logra e meta di forma e fundacion cu tur e museonan bou di dje. Loke e mandatario a indica na final ta cu el a compromete su mes cu tur e empleadonan di museo lo bay over y cu nan no lo bay atras den nan posicion cu nan ta na e momentonan aki.

